

# Руководство пользователя

## FlexScan® EV2750

Цветной ЖК-монитор

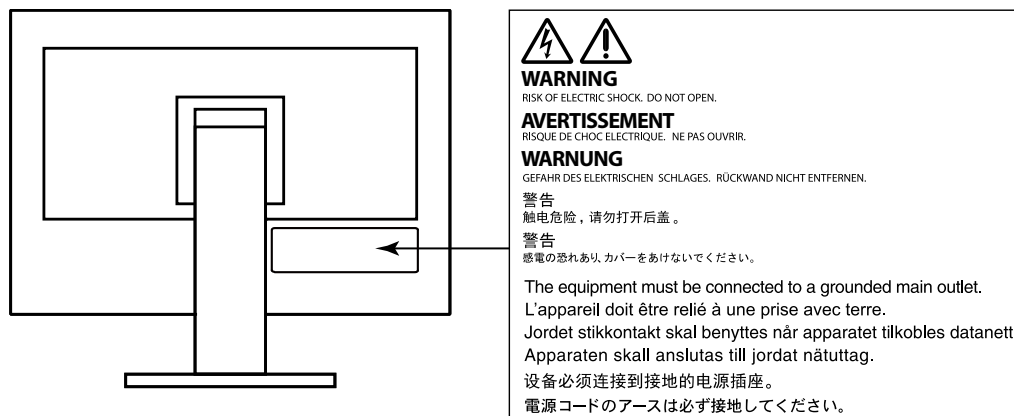
### Важно

Внимательно прочтите «МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ», данное «Руководство пользователя» и «Руководство по установке» (отдельный документ), чтобы ознакомиться с правилами безопасной и эффективной эксплуатации устройства.

- Основная информация по основным этапам эксплуатации монитора — от подключения к PC до использования — содержится в «Руководстве по установке».
- Последнюю версию «Руководства пользователя» можно загрузить на нашем сайте:  
<http://www.eizoglobal.com>



## Расположение предупреждений



Это устройство было специально адаптировано для использования в регионе, в который оно изначально поставлялось. При использовании этого устройства за пределами данного региона оно может работать не так, как указано в его характеристиках.

Никакая часть этого руководства не может быть воспроизведена, сохранена в системе хранения данных или передана в любой форме, любыми средствами — электронными, механическими или любыми другими —

без предварительного согласия корпорации EIZO Corporation, полученного в письменной форме.

Корпорация EIZO Corporation не принимает на себя обязательств по обеспечению конфиденциальности предоставляемого материала или информации без предварительных договоренностей, соответствующих соглашению корпорации EIZO Corporation относительно указанной информации. Несмотря на то, что были приняты все меры для обеспечения актуальности информации, содержащейся в данном руководстве, следует учесть, что технические характеристики монитора EIZO могут изменяться без предварительного уведомления.

## Примечание в отношении данного монитора

Это устройство подходит для общего применения, такого как создание документов и просмотр мультимедиа-контента. (При использовании в течение 12 часов в день).

Если устройство используется в следующих областях, требующих исключительной степени безопасности и надежности, необходимо принять дополнительные меры для обеспечения безопасности.

- Средства транспортировки (морские и воздушные суда, поезда, автомобили)
- Устройства защиты (системы предотвращения бедствий, системы контроля безопасности и пр.)
- Оборудование, от которого зависит жизнь людей (медицинское оборудование, такое как системы жизнеобеспечения или оборудование операционной)
- Устройства управления атомной энергией (системы управления атомной энергией, системы безопасности на АЭС и пр.)
- Телекоммуникационное оборудование крупных систем (системы управления транспортными системами, системы управления воздушным движением и пр.)

Это устройство было специально адаптировано для использования в регионе, в который оно изначально поставлялось. При использовании этого устройства за пределами данного региона оно может работать не так, как указано в его характеристиках.

Гарантия на настоящее изделие может не распространяться на способы применения, не описанные в настоящем руководстве.

Технические характеристики, указанные в настоящем документе, являются действительными только при соблюдении следующих условий:

- Шнуры питания входят в комплект поставки изделия.
- Сигнальные кабели определяет наша компания.

С настоящим изделием можно использовать только вспомогательные устройства, изготовленные или рекомендованные нашей компанией.

Стабилизация работы электрических компонентов занимает около 30 минут. Подождите около 30 минут или дольше после включения монитора, прежде чем начать регулировку.

Чтобы компенсировать изменения освещенности при длительной работе и обеспечить стабильное изображение, нужно задать пониженное значение яркости монитора.

Если монитор работает без перерывов в течение долгого времени, могут появиться темные пятна или дефекты. Чтобы максимально увеличить срок службы монитора, рекомендуется время от времени выключать его.

Когда изображение на экране меняется после того, как одно и то же изображение демонстрировалось в течение длительного времени, может появиться остаточное изображение. Чтобы одно и то же изображение не оставалось на экране в течение длительного времени, используйте экранную заставку или функцию энергосбережения.

---

Рекомендуется регулярно очищать монитор, чтобы сохранить его внешний вид и продлить срок эксплуатации (см. «Очистка» (стр. 5)).

---

ЖК-панели производятся по высокоточной технологии. Хотя на ЖК-панели могут появляться неподсвеченные или пересвеченные пиксели, это не является неисправностью. Доля работающих точек: минимум 99,9994 %.

---

Задняя подсветка ЖК-панели имеет определенный срок службы. В зависимости от характера использования, например, непрерывное использование в течение длительного периода времени, срок службы подсветки может закончиться раньше, что потребует выполнить замену. Если экран становится темным или начинает мерцать, обратитесь к местному представителю EIZO.

---

Не нажимайте сильно на экран или края рамки. Это может привести к дефектам отображения, например, к искажениям. Постоянное давление может привести к деформации или повреждению панели. (Если на панели остаются следы давления, оставьте монитор с черным или белым экраном. Следы могут исчезнуть).

---

Не царапайте панель и не нажимайте на нее острыми предметами, так как при этом панель можно повредить. Не протирайте панель салфетками, так как могут появиться царапины.

---

Если монитор приносят из холодного помещения или температура в помещении быстро повышается, на внешних и внутренних поверхностях монитора могут появиться капли конденсации. В таком случае включать монитор нельзя. Нужно подождать, пока конденсат исчезнет, в противном случае он может стать причиной серьезных повреждений монитора.

---

---

## Очистка

---

### Внимание

- Использование химикатов, например, спирта или антисептического раствора, может вызвать потускнение, уменьшение блеска и выцветание корпуса или панели, а также привести к ухудшению качества изображения.
- Не использовать растворители, бензол, воск и абразивные чистящие средства, которые могут стать причиной повреждения корпуса или панели.

### Примечание

- Для очистки поверхности корпуса и панели рекомендуется использовать предлагаемый дополнительно комплект очистки ScreenCleaner.

Пятна с поверхности корпуса и панели можно удалить с помощью мягкой ткани, немного смоченной в воде.

## Комфортное использование монитора

---

- Излишне темный или яркий экран может быть вреден для зрения. Отрегулируйте яркость монитора в соответствии с условиями окружающей среды.
- При длительном использовании монитора глаза устают. Каждый час делайте 10-минутный перерыв.

# СОДЕРЖАНИЕ

<b>Примечание в отношении данного монитора</b> .....	<b>3</b>		
Очистка .....	5		
Комфортное использование монитора .....	5		
<b>СОДЕРЖАНИЕ</b> .....	<b>6</b>		
<b>Глава 1 Введение</b> .....	<b>8</b>		
1-1. Характеристики .....	8		
1-2. Контроль и функции .....	10		
● Передняя часть .....	10		
● Боковая часть .....	11		
1-3. Поддерживаемые разрешения .....	12		
1-4. Настройка разрешения .....	13		
● Windows 8.1 / Windows 8 / Windows 7 .....	13		
● Windows Vista .....	13		
● Mac OS X .....	13		
<b>Глава 2 Основные регулировки/Настройка</b> .....	<b>14</b>		
2-1. Метод управления переключателем .....	14		
2-2. Переключение входных сигналов .....	16		
2-3. Переключение режимов отображения (режимы цвета) .....	17		
● Режимы отображения .....	17		
2-4. Энергосбережение .....	18		
2-5. Регулировка яркости .....	21		
2-6. Регулировка громкости .....	22		
<b>Глава 3 Расширенные регулировки/Настройка</b> .....	<b>23</b>		
3-1. Основные операции меню настроек .....	23		
3-2. Функции меню настроек .....	24		
● Регулировка цвета .....	24		
● Настройки сигнала .....	29		
● Предпочтительные настройки .....	33		
● Language .....	35		
		● Информация .....	36
		<b>Глава 4 Настройки администратора</b> .....	<b>37</b>
		4-1. Основные операции в меню «Administrator Settings» .....	37
		4-2. Функции меню «Administrator Settings» .....	38
		<b>Глава 5 Устранение неполадок</b> .....	<b>40</b>
		5-1. Отсутствует изображение .....	40
		5-2. Проблемы с изображениями .....	41
		5-3. Другие проблемы .....	43
		<b>Глава 6 Справка</b> .....	<b>44</b>
		6-1. Присоединение опционального кронштейна .....	44
		6-2. Отсоединение/присоединение основания стойки .....	47
		6-3. Присоединение и отсоединение держателя кабеля .....	50
		6-4. Использование USB (универсальная последовательная шина) ...	52
		● Необходимое системное окружение .....	52
		● Процедура соединения (Настройка функции USB) .....	52
		6-5. Технические данные .....	53
		● Габаритные размеры .....	55
		● Основные настройки по умолчанию .....	56
		● Принадлежности .....	56
		<b>Глава 7 Глоссарий</b> .....	<b>57</b>
		<b>Приложение</b> .....	<b>60</b>
		Товарный знак .....	60
		Лицензия / Авторское право .....	61
		ENERGY STAR .....	61
		TCO .....	61
		FCC Declaration of Conformity .....	64
		ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ .....	66
		Информация относительно рециклиране .....	75

Измерения, принятые в Китае, для определения соответствия  
Ограничениям на использование опасных материалов в производстве  
электрического и электронного оборудования для ChinaRoHS .....80

# Глава 1 Введение

Спасибо за то, что выбрали цветной ЖК монитор EIZO.

## 1-1. Характеристики

- 27,0"-дюймовый широкоформатный ЖК-дисплей
- Поддерживается исходное разрешение 2560 × 1440
- IPS панель с горизонтальным и вертикальным углом просмотра в 89°
- Поддерживает три интерфейса входа цифрового сигнала (DisplayPort × 1, DVI-D (Dual Link/Single Link) × 1, HDMI × 1)
  - DisplayPort (поддержка 8-разрядной глубины представления цвета) \*1  
Ввод DisplayPort получает сигналы изображения и аудио сигналы через одинарный кабель DisplayPort.
- \*1 При передаче аудио сигнала с использованием кабеля DisplayPort графическая плата должна поддерживать вывод аудио.  
См. «6-5. Технические данные» (стр. 53).
- HDMI  
Поддерживает сигналы компьютера через ввод HDMI.  
Ввод HDMI получает как сигналы изображений, так и аудио сигналы через одинарный кабель HDMI.
- Оборудован функцией «Picture by Picture (PbyP)», которая позволяет одновременно отображать несколько сигналов.  
Устраняет необходимость в изменении между сигналами и дает возможность повысить эффективность работ.  
См. «2-2. Переключение входных сигналов» (стр. 16).
- Функция Цветовой режим позволяет пользователю выбирать режим отображения, который был бы оптимальным для отображаемого изображения.  
Режим Rareg создает эффект печатного документа на мониторе. В режиме Rareg количество голубого света, испускаемого с экрана, сокращается благодаря изменению тона цвета и контролю яркости.  
См. «2-3. Переключение режимов отображения (режимы цвета)» (стр. 17).
- Функции энергосбережения  
Экономия электроэнергии\*2 также сокращает выбросы углекислого газа в атмосферу. Это продукт оборудован функциями энергосбережения.
  - 0 Вт расход энергии когда основное питание выключено  
Оборудован выключателем основного питания.  
Когда монитор не используется, можно полностью выключить питание, отключив монитор от электрической сети.
  - Auto EcoView  
Этот датчик, расположенный на передней части монитора, реагирующий на свет в окружающей среде, автоматически определяет степень яркости окружающей среды и регулирует яркость экрана до комфортного уровня. Излишняя степень яркости может увеличивать потребление энергии и послужить причиной нежелательных влияний на окружающую среду. Также это может привести к усталости глаз. Спектр автоматического регулирования может быть сконфигурирован в зависимости от личных предпочтений.  
См. «Auto EcoView» (стр. 19).



- EcoView Optimizer 2

Монитор регулирует яркость экрана в зависимости от белого уровня сигнала ввода. Эта функция может сократить расход энергии при поддержании яркости, определенной сигналом ввода.

См. «EcoView Optimizer 2» (стр. 20).

- \*2 Контрольные значения:

Максимальное потребление электроэнергии: 67 Вт (если подсоединено устройство USB, колонки работают)

Стандартное потребление электроэнергии: 22 Вт (яркость 120 кандел/м<sup>2</sup>, вход DisplayPort, когда устройство USB не подключено, колонки не работают при настройках по умолчанию)

- Оборудован функцией концентратора USB, которая поддерживает USB 3.0

Возможно достигать высокоскоростной передачи данных, до 5 Gbps, которая позволяет передачу большого объема данных на и с устройства, подключенного через USB, за короткий промежуток времени.

См. «6-4. Использование USB (универсальная последовательная шина)» (стр. 52).

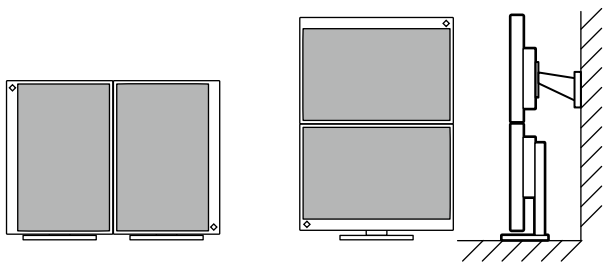
- Высокая гибкость при установке

- Стойка с широким спектром перемещения. Монитор можно установить в таком положении, которое обеспечивает комфортную и менее утомительную рабочую среду.

Наклон: 35° вверх/5° вниз, поворот: 344°, вращение в вертикальной плоскости: влево на 90° / вправо на 90°, регулируемая высота: 145 мм (наклон: 35°) / 155 мм (наклон: 0°)

- Тонкая скошенная кромка предоставляет невероятную возможность просмотра на множественных мониторах. Установка монитора на кронштейн позволяет установить экран с возможностью вращения на 180° (вертикальный переход).

Пример настроек



- Измените ориентацию меню настроек на экране монитора в позиции отображения портрета (см. «Menu Rotation» (стр. 33)).

- Отображает HDCP (High-bandwidth Digital Protection)<sup>\*3</sup> защищенный контент.

\*3 Поддерживает HDCP Версия 1.x

- Поддерживает программное обеспечение «ScreenManager Pro», которое используется для регулировки экрана с помощью мыши и клавиатуры. Это программное обеспечение можно загрузить с нашего веб-сайта (<http://www.eizoglobal.com>).

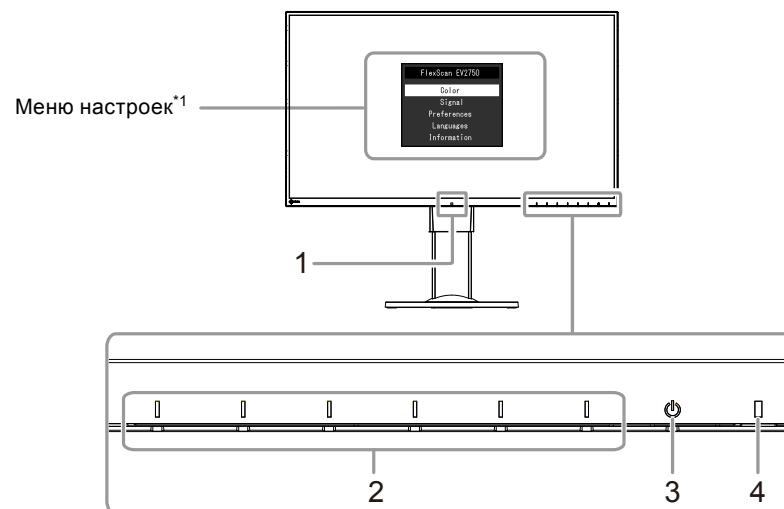
- Поддерживает программное обеспечение «EIZO Monitor Configurator» для создания файлов конфигураций монитора

При установке множественных единиц данного монитора это программное обеспечение позволяет пользователям использовать один файл конфигураций одновременно для всех мониторов. Это увеличивает эффективность работ по установке монитора и устраняет необходимость в конфигурации каждого отдельного монитора.

Подробные сведения см. на нашем веб-сайте (<http://www.eizoglobal.com>).

## 1-2. Контроль и функции

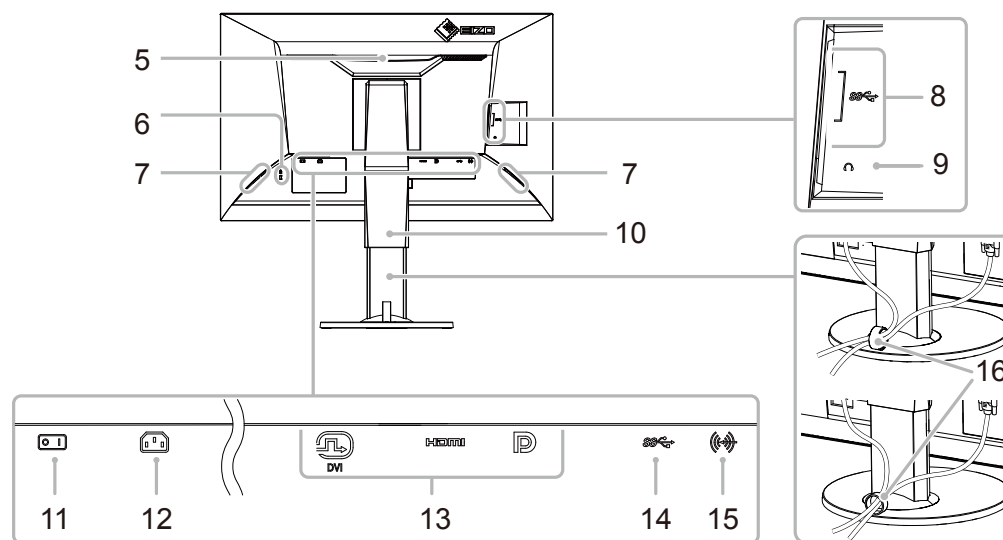
### ● Передняя часть



<b>1. Датчик света в окружающей среде</b>	Определяет окружающую освещенность (функция Auto EcoView (стр. 19)).
<b>2. Переключатели управления</b>	Отображение меню. Работайте с кнопками так, как указано в инструкциях по эксплуатации.
<b>3. Выключатель питания</b>	Включает либо выключает питание.
<b>4. Power Indicator</b>	Указывает рабочий статус монитора. Белый: Отображение одного экрана Оранжевый: Режим энергосбережения ВЫКЛ: основное питание / питание выкл

\*1 Дополнительные сведения по использованию см. в разделе «3-1. Основные операции меню настроек» (стр. 23).

## ● Боковая часть



<b>5. Ручка</b>	Данная ручка используется для транспортировки.
<b>6. Разъем для кодового замка</b>	Совместима с системой безопасности Kensington's MicroSaver.
<b>7. Колонки</b>	Выводят аудио.
<b>8. USB выходной порт</b>	Подключает периферическое устройство USB.
<b>9. Разъем для наушников</b>	Соединяет с наушниками.
<b>10. Стойка<sup>*2</sup></b>	Регулирует высоту и угол (наклон, поворот и вращение) монитора.
<b>11. Выключатель основного питания</b>	Включает либо выключает основное питание.
<b>12. Разъем питания</b>	Подключает кабель питания.
<b>13. Разъемы сигнала ввода</b>	Левый: DVI разъем Средний: Разъем HDMI Правый: DisplayPort разъем
<b>14. USB входной порт</b>	Соединяет с кабелем USB, когда используется программное обеспечение, для которого необходимо соединение с USB, либо при использовании функции концентратор USB.
<b>15. Stereo Mini Jack</b>	Подключает кабель мини-разъема стерео.
<b>16. Держатель кабеля<sup>*3</sup></b>	Удерживает кабели монитора.

\*2 Опциональный кронштейн (или опциональная стойка) может быть прикреплен при удалении секции стойки (см. «6-1. Присоединение опционального кронштейна» (стр. 44)).

\*3 Порядок действий во время присоединения держателя кабеля см. в разделе «6-3. Присоединение и отсоединение держателя кабеля» (стр. 50).

## 1-3. Поддерживаемые разрешения

Монитор поддерживает следующие разрешения.

Разрешение	Используемые сигналы	Вертикальное сканирование частоты	DisplayPort		HDMI		DVI	
			Отображение одного экрана	Отображение PbyP	Отображение одного экрана	Отображение PbyP	Отображение одного экрана	Отображение PbyP
640 × 480	VGA/CEA-861	59,94 Гц	√	√	√	√	√	√
640 × 480	CEA-861	60 Гц	√	√	√	√	√	√
720 × 400	VGA TEXT	70,09 Гц	√	√	√	√	√	√
720 × 480 (4:3)	CEA-861	59,94 Гц/60 Гц	√	√	√	√	-	-
720 × 480 (16:9)	CEA-861	59,94 Гц/60 Гц	√	√	√	√	-	-
720 × 576 (4:3)	CEA-861	50 Гц	-	-	√	√	-	-
720 × 576 (16:9)	CEA-861	50 Гц	-	-	√	√	-	-
800 × 600	VESA	60,32 Гц	√	√	√	√	√	√
1024 × 768	VESA	60 Гц	√	√	√	√	√	√
1280 × 720	VESA CVT	59,86 Гц	√	√	√	√	√	√
1280 × 720	VESA CVT RB	59,98 Гц	√	√	√	√	√	√
1280 × 720	CEA-861	50 Гц	-	-	√	√	-	-
1280 × 720	CEA-861	59,94 Гц/60 Гц	√	√	√	√	-	-
1280 × 800	VESA CVT	59,81 Гц	√	√	√	√	√	√
1280 × 1024	VESA	60,02 Гц	√	√	√	√	√	√
1280 × 1440	VESA CVT RB	59,9 Гц	-	√	-	√	-	√
1600 × 900	VESA RB	60 Гц	√	-	√	-	√	-
1600 × 1200	VESA	60 Гц	√	-	√	-	√	-
1680 × 1050	VESA CVT	59,95 Гц	√	-	√	-	√	-
1680 × 1050	VESA CVT RB	59,88 Гц	√	-	√	-	√	-
1920 × 1080	CEA-861	50 Гц	-	-	√	-	-	-
1920 × 1080	CEA-861	59,94 Гц/60 Гц	√	-	√	-	√	-
1920 × 1200	VESA CVT	59,89 Гц	√	-	√	-	√	-
1920 × 1200	VESA CVT RB	59,95 Гц	√	-	√	-	√	-
2560 × 1440	VESA CVT	29,94 Гц	-	-	√	-	√	-
2560 × 1440*	VESA CVT RB	59,95 Гц	√	-	√	-	√	-

\* Рекомендуемое разрешение

### Примечание

- Поддерживается только прогрессивный тип сканирования.

## 1-4. Настройка разрешения

---

Если после подключения монитора к компьютеру разрешение неправильно, либо если вы хотите изменить значение разрешения, выполните процедуру, описанную внизу.

### ● Windows 8.1 / Windows 8 / Windows 7

1. В Windows 8.1 / Windows 8 нажмите плитку «Рабочий стол» на начальном экране для отображения рабочего стола.
2. Щелкните правой кнопкой мыши на любом месте рабочего стола, за исключением иконок.
3. В появившемся меню выберите «Разрешение экрана».
4. В диалоговом окне «Разрешение экрана» выберите монитор.
5. Щелкните «Разрешение» для выбора необходимого разрешения.
6. Нажмите кнопку «ОК».
7. При появлении диалогового окна с подтверждением нажмите «Сохранить изменения».

### ● Windows Vista

1. Щелкните правой кнопкой мыши на любом месте рабочего стола, за исключением иконок.
2. В появившемся меню выберите «Персонализация».
3. В окне «Персонализация» нажмите «Настройка дисплея».
4. В диалоговом окне «Настройка дисплея» выберите вкладку «Монитор» и укажите необходимое разрешение в поле «Разрешение».
5. Нажмите кнопку «ОК».
6. При отображении диалогового окна с подтверждением нажмите «Да».

### ● Mac OS X

1. Выберите «Системные настройки» в меню Apple.
2. При отображении диалогового окна «Системные настройки» нажмите «Мониторы» в «Аппаратное обеспечение».
3. В отображаемом диалоговом окне выберите вкладку «Монитор» и укажите необходимое разрешение в поле «Разрешение».
4. Ваш выбор отобразится немедленно. После подбора наиболее подходящего разрешения закройте окно.

## Глава 2 Основные регулировки/Настройка


Этот монитор позволяет пользователям менять яркость в зависимости от личных предпочтений либо для того, чтобы яркость подходила к среде использования, и также сокращать потребление энергии для экономии энергии.

В данном разделе описаны основные функции, которые могут быть отрегулированы и настроены с использованием переключателей, расположенных в передней части монитора.

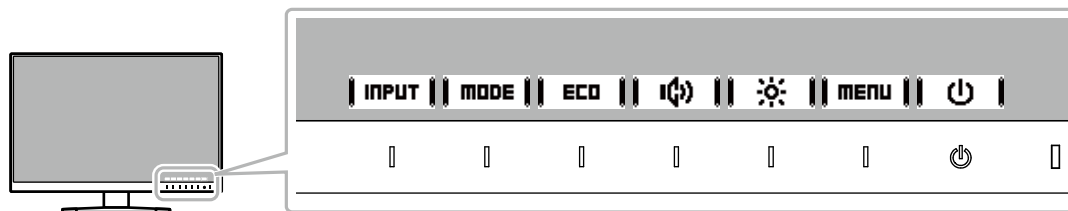
Процедуры расширенных регулировок и настройки с использованием меню настроек см. «Глава 3 Расширенные регулировки/Настройка» (стр. 23).

### 2-1. Метод управления переключателем

#### 1. Отображение руководства по эксплуатации

1. Прикоснитесь к любому переключателю (кроме ).



На экране будет отображено руководство по эксплуатации.



#### 2. Регулировка/настройки

1. Прикоснитесь к переключателю для регулировки/настройки.

Будет отображено меню регулировки/настройки.

(Также можно показать подменю. В этом случае выберите этот пункт для регулировки/настройки, используя  || , и выберите **ENTER**.)

2. Выполните регулировку/настройку с помощью переключателей и выберите **OK**, чтобы принять изменения.

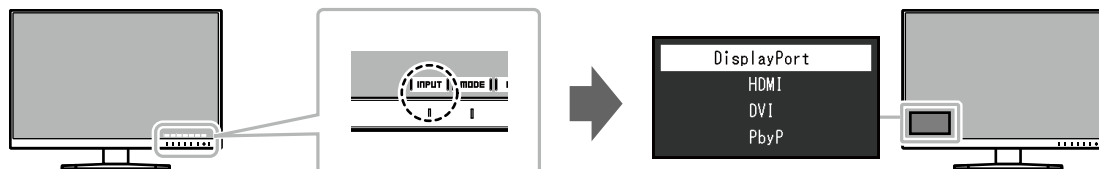
(Чтобы отменить регулировку/настройку и вернуться в меню, выберите **CANCEL**.)

### **3. Выход**

1. Выберите | **OK** | или | **EXIT** |, чтобы выйти из меню.
2. Когда меню не отображается, руководство по эксплуатации автоматически исчезнет спустя несколько секунд, если не выполняется работа с переключателями.

## 2-2. Переключение входных сигналов

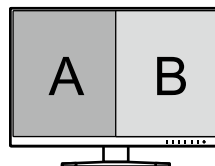
Если монитор имеет множественные сигналы ввода, сигнал для отображения на экране может быть изменен.



### Примечание

- При выборе отображения PbyP (Picture by Picture), когда на мониторе показываются несколько входных сигналов, окна могут отображаться рядом друг с другом. Так как 2 окна могут быть отображены на одном мониторе, необходимости в смене сигналов нет, что ведет к повышению эффективности работы. При выборе отображения PbyP комбинацию сигналов для показа в левом и правом окнах можно менять.

Отображение PbyP

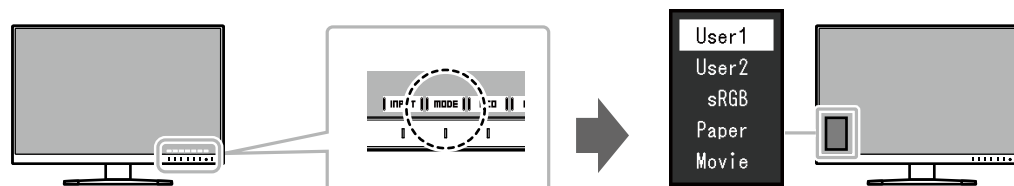




## 2-3. Переключение режимов отображения (режимы цвета)

Этот продукт установлен предварительно с цветовыми режимами для отображения с различными целями.

Переключайте режим в зависимости от цели и содержания отображения. Это позволяет монитору отображать изображения способом, который соответствует содержанию отображения.



### ● Режимы отображения

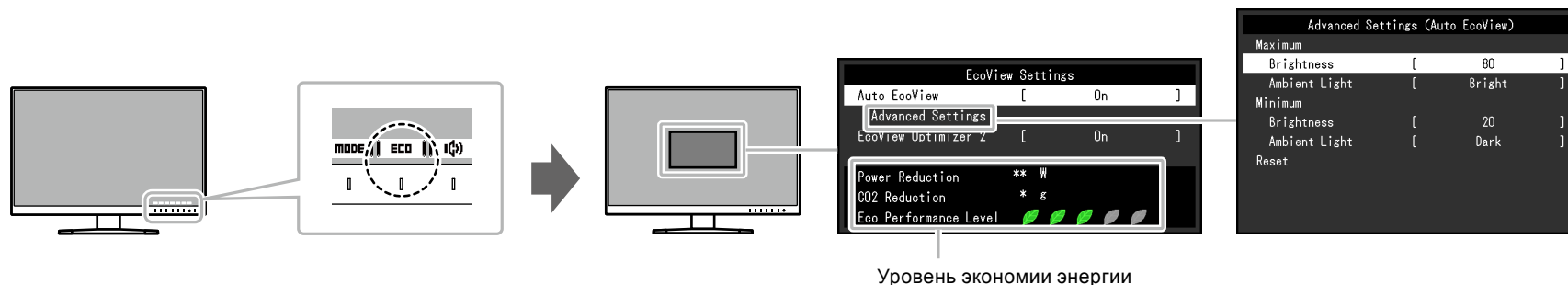
Цветовой режим	Цель
User1 User2	Выберите любой из этих режимов для настройки режима отображения, определенного пользователем.
sRGB	Этот режим подходит для репродукции цвета с периферическими устройствами, которые поддерживают sRGB, например, при печати фотографий, снятых цифровой фотокамерой.
Paper	Это режим использует цветовые тона и контрасты, похожие на те, которые используются для создания на бумаге эффекта печатной бумаги. Подходит для отображения изображений с медиа, таких как книги и документы.
Movie	Этот режим ярко отображает движущиеся изображения с четкими трехмерными контурами. Подходит для воспроизведения видео контента.
DICOM	Можно использовать монитор с характеристиками градаций, соответствующими стандарту DICOM Часть 14.

#### Примечание

- Программа «ScreenManager Pro» позволяет вам выбирать цветовой режим автоматически в зависимости от используемого приложения. («ScreenManager Pro» - это программное обеспечение для регулировки экрана с использованием мыши и клавиатуры. Это программное обеспечение можно загрузить с нашего веб-сайта (<http://www.eizoglobal.com>).)
- Цветовой режим можно установить для каждого входного сигнала, установленного в разделе «2-2. Переключение входных сигналов» (стр. 16).
- При использовании отображения PbyP цветовой режим можно установить для левого и правого окна отдельно.

## 2-4. Энергосбережение

Этот монитор оборудован функциями EcoView для того, чтобы предоставить пользователям возможность экономить энергию. Используйте данную функцию для того, чтобы устранить излишнее потребление энергии и сэкономить на затратах на электричество. Экономия электроэнергии также сокращает выбросы углекислого газа (CO<sub>2</sub>) в атмосферу.



### Примечание

- Уровень экономии энергии (Сокращение потребления электроэнергии, сокращение выбросов CO<sub>2</sub> и уровень Eco Performance) можно проверить в меню «EcoView Settings». Большее количество светящихся индикаторов указывает на уровень Eco Performance, более высокий уровень экономии энергии.
  - Сокращение потребления электроэнергии: сокращение электроэнергии, используемой для подсветки, является результатом отрегулированной яркости.
  - Сокращение выброса CO<sub>2</sub>: преобразовано из значения «Power Reduction», которое является оценкой количества выбросов CO<sub>2</sub> при использовании монитора на протяжении 1 часа.
- \* Нумерическое значение- это результат подсчетов, основанных на настройках по умолчанию (0,000555 t -CO<sub>2</sub>/Квч), определенному Декретом министерства Японии (2006, Министерство экономики, торговли и промышленности, Министерство охраны окружающей среды, статья 3 Гражданского кодекса) и может отличаться в зависимости от страны и года.

Функция			Спектр настроек	Описание	Примечание
Auto EcoView			On Off	<p>Датчик света окружающей среды, расположенный в передней части монитора, определяет яркость света окружающей среды, чтобы автоматически регулировать яркость экрана до комфортного уровня с использованием функции Auto EcoView. Расход электроэнергии при использовании подсветки может быть сокращен, если отрегулировать яркость до соответствующего уровня.</p> <p>Данная функция также позволяет избежать усталости и напряжения глаз, причиной которых служит слишком яркий либо слишком темный экран.</p> <p>Используйте «Advanced Settings» для того, чтобы настроить автоматический спектр, который подходил бы к среде, в которой используется монитор, либо в соответствии с личными предпочтениями.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>При использовании функции Auto EcoView следите за тем, чтобы не блокировать датчик света окружающей среды, расположенный в нижней части монитора.</li> <li>Даже если параметр «Auto EcoView» установлен в значение «On», переключатель управления  , расположенный в передней части монитора, либо регулировка цвета может использоваться для того, чтобы изменить «Brightness» в зависимости от ваших личных потребностей. Более того, способ, которым функция Auto EcoView меняет яркость, также отличается в зависимости от измененного значения.</li> <li>Когда для цветового режима выбран «DICOM», настройка Auto EcoView переключится на «Off».</li> </ul>
Advanced Settings	Maximum Minimum	Brightness	от 0 до 100	<p>Настройте спектр для автоматической регулировки яркости.</p> <p>При предварительной настройке максимального и минимального значения спектра регулировка яркость будет регулироваться автоматически в пределах заданного спектра.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Значения минимального и максимального значения яркости не могут быть настроены на одно значение.</li> </ul>
		Ambient Light	Bright Standard Dark	<p>Рекомендуется использование настроек по умолчанию.</p> <p>(Настройка по умолчанию: («Bright» для максимального значения, «Dark» для минимального значения)</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Дополнительные сведения о настройке параметра «Ambient Light» см. на нашем веб-сайте (<a href="http://www.eizoglobal.com">http://www.eizoglobal.com</a>).</li> </ul>
	Reset	-	Верните значения расширенных настроек к значениям по умолчанию.	-	

Функция	Спектр настроек	Описание	Примечание
EcoView Optimizer 2	On Off	Монитор регулирует яркость экрана в зависимости от белого уровня сигнала ввода. Эта функция может сократить расход энергии при поддержании яркости, определенной сигналом ввода.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Настройка «Off» в следующих случаях:<ul style="list-style-type: none"><li>- Когда для цветового режима выбрано «sRGB», «Movie» или «DICOM»</li><li>- Во время отображения PbyP</li></ul></li><li>• Если настроено на «On» проявление бледных цветов может измениться. Если вас это беспокоит, настройте данную функцию на «Off».</li></ul>

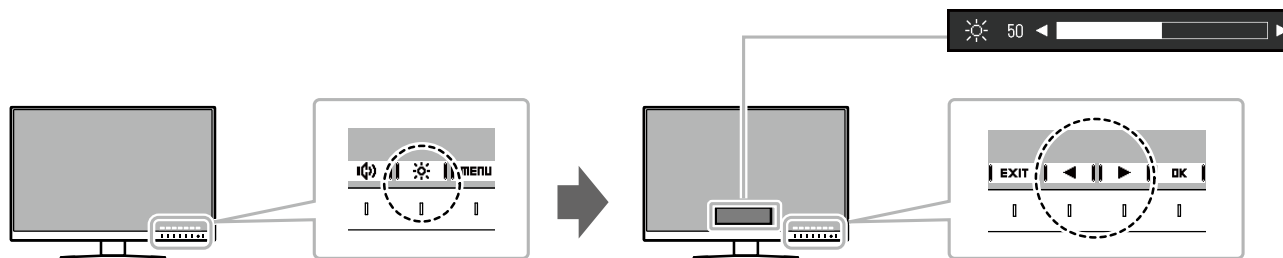
## 2-5. Регулировка яркости

Яркость экрана может быть отрегулирована в зависимости от окружения установки либо личных предпочтений.

Яркость экрана регулируется изменением яркости подсветки (источник света на задней панели ЖКД).

### Спектр настроек

от 0 до 100



### **Примечание**

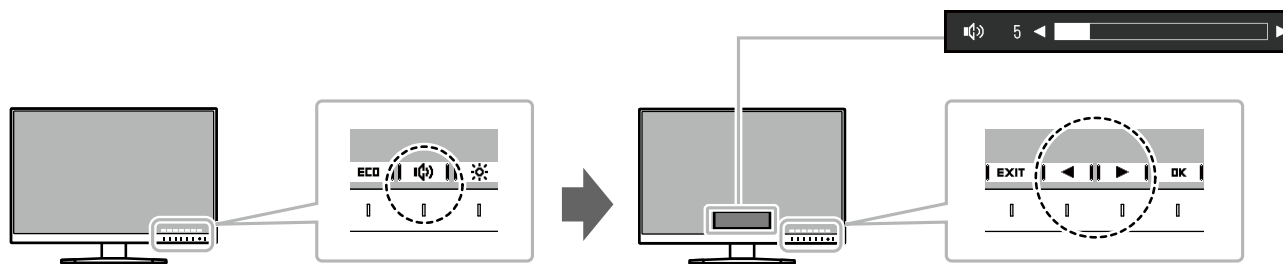
- Когда для цветового режима выбрано «DICOM», яркость изменить нельзя. ☀ не отображается в руководстве по эксплуатации или меню.
- Когда Auto EcoView настроен на «On», спектр регулировки ограничен, как указано далее. (Дополнительные сведения о настройках «Auto EcoView» см. в разделе «Auto EcoView» (стр. 19).)
  - Настройки яркости не могут быть уменьшены либо увеличены за пределы максимальных и минимальных значений, указанных в расширенных настройках «Auto EcoView».
  - Регулировка яркости может быть невозможна, если окружение установки монитора слишком яркое либо темное.

## 2-6. Регулировка громкости


Звук колонок и наушников может настраиваться индивидуально.

### Спектр настроек

от 0 до 30



### Примечание

- Когда для цветового режима выбрано «DICOM»,  не отображается в руководстве по эксплуатации или меню.

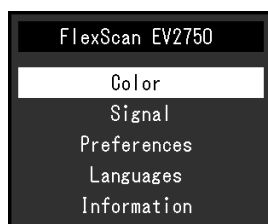
## Глава 3 Расширенные регулировки/Настройка

В данном разделе описаны расширенные процедуры регулировки и настройки монитора с использованием меню настроек. Основные функции см. в «Глава 2 Основные регулировки/Настройка» (стр. 14).

### 3-1. Основные операции меню настроек

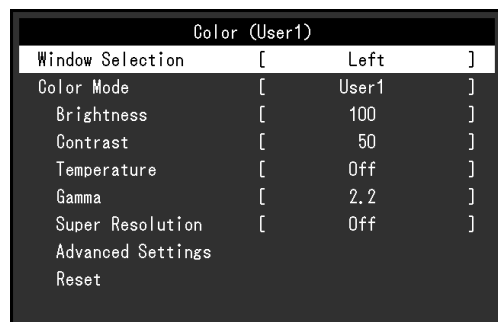
#### 1. Отображение меню

1. Прикоснитесь к любому переключателю (кроме  $\odot$ ).  
Будет отображено руководство по эксплуатации.
2. Выберите **МЕНЮ**.  
Появится меню настроек.



#### 2. Регулировка/настройки

1. С помощью кнопок  $\blacktriangle$   $\parallel$   $\blacktriangledown$  выберите меню для регулировки/установки, а затем выберите **ENTER**.  
Появится под-меню.



2. С помощью кнопок  $\blacktriangle$   $\parallel$   $\blacktriangledown$  выберите пункт для регулировки/установки, а затем выберите **ENTER**.  
Будет отображено меню регулировки/настройки.



3. Выполните регулировку/настройку с помощью  $\blacktriangle$   $\parallel$   $\blacktriangledown$  или  $\blacktriangleleft$   $\parallel$   $\blacktriangleright$ , и выберите **OK**, чтобы принять изменения.  
Появится под-меню.  
Если выбрать **CANCEL** во время регулировки/настройки, изменения будут отменены, и восстановится предыдущее состояние, которое было до изменений.

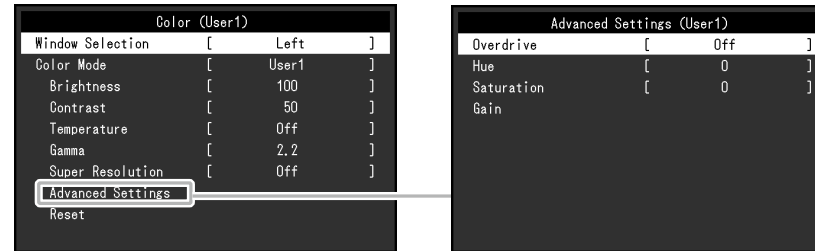
#### 3. Выход

1. Выберите **RETURN**.  
Появится меню настроек.
2. Выберите **EXIT**.  
Будет осуществлен выход из меню настроек.

## 3-2. Функции меню настроек

### ● Регулировка цвета

Статус настроек цветового режима может быть отрегулирован в зависимости от личных предпочтений.



#### Внимание

- Для выполнения стабилизации элеткрических частей необходимо около 30 минут. Подождите 30 минут либо более после того, как подача энергии на монитор была отключена перед тем, как выполнять процедур по регулировке монитора.
- То же изображение может наблюдаться в разной цветовой гамме на множественных мониторах из-за специфических характеристик каждого монитора. Визуально отрегулируйте регулировку цвета на множественных мониторах.

#### Примечание

- Использование «ScreenManager Pro» позволяет вам выполнять регулировку цвета на вашем компьютере с помощью мыши и клавиатуры. Отрегулированное состояние может быть сохранено и загружено как данные цвета. Программу «ScreenManager Pro» можно загрузить с нашего веб-сайта (<http://www.eizoglobal.com>).



Функция	Цветовой режим (Функции, которые могут быть отрегулированы в зависимости от цветового режима.) √: Регулируемый -: Нерегулируемый					Спектр настроек	Описание	Примечание
	User1 User2	sRGB	Paper	Movie	DICOM			
Screen Selection	/					Left Screen Right Screen Whole Screen	<p>Включается только во время отображения PbyP.</p> <p>Выберите спектр приложения при каждой настройке регулировки цвета.</p> <p>При использовании отображения PbyP выберите сначала этот спектр.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• «Left Screen» Эта настройка применяется только для левого экрана.</li> <li>• «Right Screen» Этот параметр применяется только для правого экрана.</li> <li>• «Whole Screen» Этот параметр применяется как к левому, так и к правому экранам.</li> </ul>	Дополнительные сведения о PbyP см. в разделе « <a href="#">2-2. Переключение входных сигналов</a> » (стр. 16).
Color Mode	√	√	√	√	√	User1 User2 sRGB Paper Movie DICOM	<p>Выберите желаемый режим в зависимости от использования монитора.</p> <p>Настройки статуса регулировки могут быть отрегулированы в зависимости от личных предпочтений. Выберите режим для регулировки и выполните регулировку с применением значимых функций.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Дополнительные сведения о статусе регулировки каждого режима см. в разделе «<a href="#">2-3. Переключение режимов отображения (режимы цвета)</a>» (стр. 17).</li> </ul>
Brightness	√	√	√	√	-	от 0 до 100	Яркость экрана регулируется изменением яркости подсветки (источник света на задней панели ЖКД).	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Если изображение слишком темное, даже если яркость настроена на 100, отрегулируйте контраст.</li> </ul>

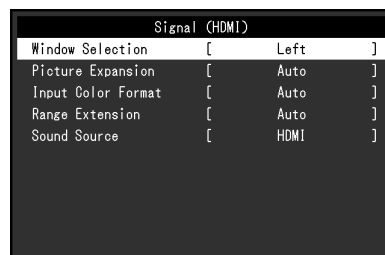
Функция	Цветовой режим (Функции, которые могут быть отрегулированы в зависимости от цветового режима.) √: Регулируемый -: Нерегулируемый					Спектр настроек	Описание	Примечание
	User1 User2	sRGB	Paper	Movie	DICOM			
Contrast	√	-	-	√	-	от 0 до 100	Яркость экрана отрегулирована варьированием уровня видео сигнала.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Контраст в 50 отображает градацию каждого цвета.</li> <li>• При регулировке монитора, рекомендуется выполнять регулировку яркости, при которой не потеряются характеристики градации, перед тем, как выполнить регулировку контраста.</li> <li>• Выполните регулировку контраста в следующих случаях. <ul style="list-style-type: none"> <li>- Если изображение слишком темное, даже если яркость настроена на 100. (Установите контрастность выше 50.)</li> </ul> </li> </ul>
Temperature	√	-	√	√	-	Off от 4000 К до 10000 К (указана в единицах 500 К, включает 9300 К)	Регулирует температуру цвета. Температура цвета как правило используется для выражения оттенков «Белый» и/или «Черный» в нумерическом значении. Значение выражено в градусах «К» (Кельвина). Экран становится красноватым при низкой температуре цвета и синеватым при высокой температуре цвета, похоже на температуру пламени. Предварительно настроено значение коэффициента усиления для каждого настроенного значения температура цвета.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Значение, указанное в «К», используется в качестве контрольного.</li> <li>• «Gain» позволяет вам выполнять более расширенные регулировки.</li> <li>• При настройке на «Off» изображение отображается в предварительно настроенном цвете монитора (Усиление: 100 для каждого канала RGB).</li> <li>• Если усиление изменено, температура настроек меняется на «Off».</li> </ul>

Функция	Цветовой режим (Функции, которые могут быть отрегулированы в зависимости от цветового режима.) √: Регулируемый -: Нерегулируемый					Спектр настроек	Описание	Примечание
	User1 User2	sRGB	Paper	Movie	DICOM			
Gamma	√	-	-	-	-	1,8 2,0 2,2 2,4	Отрегулируйте гамму. Яркость монитора варьируется в зависимости от сигнала ввода, спектр вариации не пропорционален сигналу ввода. Поддержание баланса между сигналом ввода и яркостью монитора определяется как «Gamma correction».	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Если для цветового режима выбрано «Paper» для значения гаммы будет отображено «Paper».</li> <li>• Если для цветового режима выбрано «DICOM» для значения гаммы будет отображено «DICOM».</li> </ul>
Smart Resolution	√	-	√	√	-	Standard Low Off	Нечеткость изображения может быть сокращена, увеличив контур.	-
Advanced Settings	Overdrive	√	-	-	-	Enhanced Standard Off	Данная функция позволяет вам настраивать интенсивность ускорения на основании использования монитора. Изображение может быть сокращено с использованием настройки «Enhanced» при отображении перемещающихся изображений.	-
	Hue	√	-	-	√	-	от -50 до 50	Отрегулируйте оттенок.

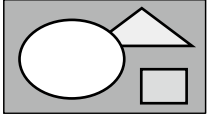
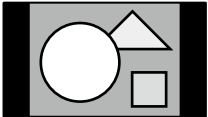

Функция	Цветовой режим (Функции, которые могут быть отрегулированы в зависимости от цветового режима.) √: Регулируемый -: Нерегулируемый						Спектр настроек	Описание	Примечание
	User1 User2	sRGB	Paper	Movie	DICOM				
Saturation	√	-	-	√	-	от -50 до 50	Отрегулируйте насыщенность цвета.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Использование данной функции может привести к появлению градаций цветов, недоступных для отображения.</li> <li>Минимальное значение (-50) меняет экран на монохромный.</li> </ul>	
Gain	√	-	-	-	-	от 0 до 100	Яркость каждого компонента красного, зеленого, синего цвета можно обозначить как «Gain». Оттенок «белый» может быть изменен при регулировании ускорения.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Использование данной функции может привести к появлению градаций цветов, недоступных для отображения.</li> <li>Значение ускорения меняется согласно температуре цвета.</li> <li>Если усиление изменено, температура настроек меняется на «Off».</li> </ul>	
Reset	√	√	√	√	-	-	Сбросьте все регулировки цвета для цветового режима, который выбран на данный момент, выберите настройки по умолчанию.	-	

## ● Настройки сигнала



Настройте метод для вывода сигнала ввода с монитора компьютера.



Функция	Сигнал ввода (Спектр настроек каждой функции отличается в зависимости от сигнала ввода.) √: Настраиваемый -: Настраиваемый				Спектр настроек	Описание	Примечание
	DisplayPort	HDMI		DVI			
		Сигнал компьютера	Видео сигнал				
Screen Selection	/				Left Screen Right Screen	<p>Включается только во время отображения PbyP. Выберите спектр приложения для настроек сигнала.</p> <p>При использовании отображения PbyP выберите сначала этот спектр.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>«Left Screen» Этот параметр применяется для левого экрана.</li> <li>«Right Screen» Этот параметр применяется для правого экрана.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Дополнительные сведения о PbyP см. в разделе «2-2. Переключение входных сигналов» (стр. 16).</li> </ul>

Функция	Сигнал ввода (Спектр настроек каждой функции отличается в зависимости от сигнала ввода.) √: Настраиваемый -: Ненастраиваемый				Спектр настроек	Описание	Примечание
	DisplayPort	HDMI		DVI			
		Сигнал компьютера	Видео сигнал				
Picture Expansion	√	√	-	√	Full Screen Aspect Ratio Dot by Dot	<p>Размер экрана отображения монитора может быть изменен.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>«Auto» Монитор будет автоматически менять размер экрана в зависимости от аспекта коэффициента и разрешения, информация по таким параметрам получается с компьютера.</li> <li>«Full Screen» Изображения растягиваются на весь экран. Поскольку аспект коэффициента не поддерживается, изображения в некоторых случаях могут быть искажены.</li> <li>«Aspect Ratio» Изображения расширяются на полный экран без изменения формата. При сохранении формата по бокам или сверху и снизу могут появиться пустые границы.</li> <li>«Dot by Dot» Отображает изображение при настроенном разрешении либо размере, указанном входным сигналом.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Пример настроек</li> <li>- Full Screen </li> <li>- Aspect Ratio </li> <li>- Dot by Dot (входной сигнал) </li> </ul>
	-	-	√	-	Auto Full Screen Aspect Ratio Dot by Dot		

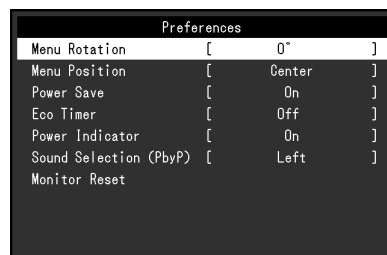
Функция	Сигнал ввода (Спектр настроек каждой функции отличается в зависимости от сигнала ввода.) √: Настраиваемый -: Настраиваемый				Спектр настроек	Описание	Примечание
	DisplayPort	HDMI		DVI			
		Сигнал компьютера	Видео сигнал				
Input Color Format	√	-	-	-	Auto YUV RGB	Формат цвета сигнала ввода может быть определен. Попытайтесь изменить эти настройки, если цвета отображаются неправильно.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Эта настройка необходима, если устройство DVI подключено к монитору через порт разъема HDMI с использованием трансформированного разъема DVI-HDMI.</li> <li>Эта настройка закреплена за «RGB» при получении сигнала DVI с разъема DVI.</li> </ul>
	-	√	-	-	YUV 4:2:2 YUV 4:4:4 RGB		
	-	-	√	-	Auto YUV 4:2:2 YUV 4:4:4 RGB		

Функция	Сигнал ввода (Спектр настроек каждой функции отличается в зависимости от сигнала ввода.) √: Настраиваемый -: Настраиваемый				Спектр настроек	Описание	Примечание
	DisplayPort	HDMI		DVI			
		Сигнал компьютера	Видео сигнал				
Range Extension	√	-	√	-	Auto On Off	<p>В зависимости от компьютера черный и белый уровень видео сигнала вывода на монитор может быть ограничен. Если ограниченный сигнал отображен на мониторе, черный будет неярким, равно как и белый, что приведет к уменьшению контраста. Спектр вывода таких сигналов может быть расширен таким образом, чтобы он совпадал с фактическим коэффициентом контраста монитора.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>«Auto» Автоматически определяет спектр яркости входного сигнала и соответственно отображает изображение.</li> <li>«On» Расширяет спектр сигнала вывода от 0 до 255 и отображает изображение.</li> <li>«Off» Расширение спектра сигнала вывода не выполняется.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Пример настроек - Off </li> <li>- On </li> <li>Эта настройка закреплена на «Off» для сигнала ввода DVI.</li> </ul>
	-	√	-	-	On Off		
Sound Source	√	-	-	-	Stereo Mini Jack DisplayPort	<p>Источник звука может быть изменен при получении сигнала ввода DisplayPort или сигнала ввода HDMI.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Эти настройки зафиксированы на «Stereo Mini Jack» при получении ввода сигнала DVI или HDMI (сигнал компьютера).</li> </ul>
	-	-	√	-	Stereo Mini Jack HDMI		



## ● Предпочтительные настройки

Настройки монитора сконфигурированы таким образом, чтобы соответствовать рабочему окружению или личным предпочтениям.



Функция	Спектр настроек	Описание	Примечание
Menu Rotation	0° 90° 270°	Измените ориентацию Меню настроек с использованием экрана монитора в позиции отображения портрета.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что кабели подсоединены правильно.</li> <li>Убедитесь, что вы повернули экран монитора после подтягивания экрана вверх в самую верхнюю позицию на стойке и наклонили экран в направлении вверх.</li> <li>Для использования экрана монитора в позиции портрета будет необходима графическая плата, которая поддерживает отображение портрета. При перемещении монитора в позицию портрета, необходимо изменить настройки графической платы. Подробности указаны в руководстве пользователя графической платы. Также см. наш веб-сайт (<a href="http://www.eizoglobal.com">http://www.eizoglobal.com</a>).</li> <li>Меню невозможно повернуть на 180°. Для установки монитора, который возможно повернуть на 180°, выполните регулировку монитора/настройку монитора перед тем, как вращать монитор.</li> </ul>
Menu Position	Center Upper Right Lower Right Lower Left Upper Left	Позиция отображения Меню настроек может быть изменена.	-

Функция	Спектр настроек	Описание	Примечание
Power Save	On Off	<p>Монитор может быть настроен таким образом, чтобы переходить в режим энергосбережения в зависимости от состояния компьютера.</p> <p>Монитор переходит в режим энергосбережения приблизительно 15 секунд спустя после того, как будет определено ослабление сигнала ввода.</p> <p>Когда монитор перешел в режим энергосбережения, изображения не будут отображены на экране.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Выход из режима энергосбережения <ul style="list-style-type: none"> <li>Если монитор получает ввод, он автоматически выходит из режима энергосбережения и возвращается в режим нормального отображения.</li> </ul> </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Во время перехода в режим энергосбережения за 5 секунд до перехода будет отображено сообщение, которое уведомит о переходе.</li> <li>Во время отображения PbyP монитор переходит в режим энергосбережения только после того, как оба ПК перешли в режим энергосбережения или были выключены.</li> <li>Когда монитор не используется, можно полностью выключить питание, отключив монитор от электрической сети, например, вынув вилку из розетки.</li> <li>Когда монитор находится в режиме энергосбережения, устройства, подключенные к порту вывода USB, все еще будут работать. Таким образом, расход энергии на мониторе варьируется в зависимости от подключенный устройств в режиме энергосбережения.</li> <li>Расход энергии варьируется даже тогда, когда подключен кабель мини-разъема стерео.</li> </ul>
Eco Timer	Off 0, 1, 2, 3, 5, 10, 15, 20, 25, 30, 45 min, 1, 2, 3, 4, 5 h	<p>Монитор может быть автоматически выключен после того, как прошел определенный промежуток времени в режиме энергосбережения.</p> <p>Выберите время ожидания перед тем, как выключить монитор.</p>	-
Power Indicator	On Off	Индикатор питания (белый) может быть автоматически выключен во время отображения экрана.	-
Audio Selection (PbyP)	Left Screen Right Screen	<p>Выберите источник звукового сигнала для вывода с монитора при отображении PbyP.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>«Left Screen» Выводит звуковой сигнал с левого экрана.</li> <li>«Right Screen» Выводит звуковой сигнал с правого экрана.</li> </ul>	-
Monitor Reset	-	<p>Восстановите все настройки до значений по умолчанию, кроме следующих настроек.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Настройка изображения PbyP</li> <li>Настройки меню «Administrator Settings»</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Дополнительные сведения о настройках по умолчанию см. в разделе <a href="#">«Основные настройки по умолчанию» (стр. 56)</a>.</li> </ul>

## ● Language

Можно выбрать язык для меню и сообщений.

### Спектр настроек

Английский, немецкий, французский, испанский, итальянский, словенский, японский, упрощенный китайский, традиционный китайский



### **Внимание**

- Отображение языка меню «Administrator Settings» не может быть изменено.

## ● Информация

Возможно проверить информацию по монитору (имя продукта, серийный номер, время эксплуатации, разрешение, сигнал ввода).

(Пример)

- Отображение одного экрана

```
Information (DisplayPort)
FlexScan ***** S/N: 00000001
Usage Time (h)    0
Input Signal      ****x****
                  fH: **.*kHz
                  fV: **.* Hz
                  fD:***.*MHz
```

- Отображение PbyP



```
Information
FlexScan ***** S/N: 00000001
Usage Time (h)    0
DisplayPort
****x****
fH:***.*kHz
fV: **.* Hz
fD:***.*MHz
HDMI
****x****
fH:***.*kHz
fV: **.* Hz
fD:***.*MHz
```

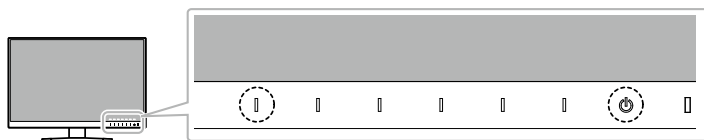
## Глава 4 Настройки администратора

В данном разделе описано, каким образом возможно конфигурировать работу монитора с использованием меню «Administrator Settings». Данное меню предназначено для администраторов. Конфигурации в данном меню не требуются для нормального использования монитора.

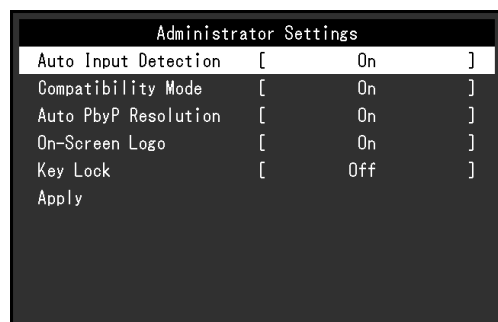
### 4-1. Основные операции в меню «Administrator Settings»

#### 1. Отображение меню



1. Прикоснитесь к , чтобы выключить монитор.
2. Во время прикосновения к крайнему левому переключателю прикоснитесь к  и удерживайте более 2 секунд, чтобы включить монитор.

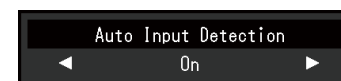




Появится меню «Administrator Settings».



#### 2. Настройка

1. Выберите этот пункт для установки с помощью кнопок  , и выберите **ENTER**.  
Будет отображено меню регулировки/настройки.



2. Установите с помощью кнопок   и выберите **OK**.  
Появится меню «Administrator Settings».

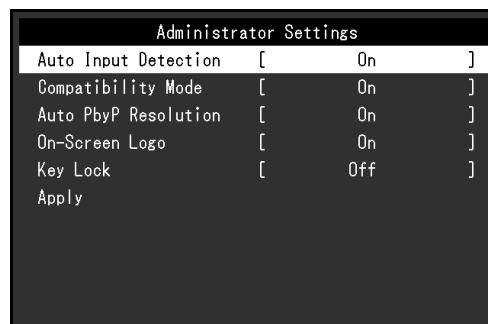
#### 3. Подтверждение и выход

1. Выберите «Apply», а затем **ENTER**.  
Настройки применяются и выполняется выход из меню «Administrator Settings».


#### Внимание

- Язык (английский) в меню «Administrator Settings» не может быть изменен.

## 4-2. Функции меню «Administrator Settings»





Функция	Спектр настроек	Описание	Примечание
Auto Input Detection	On Off	<p>Этот монитор распознает разъем через разъем, через который вводятся сигналы с компьютера, и соответствующим образом отображает изображения на экране. Когда компьютер отключен либо перешел в режим энергосбережения, любой другой доступный сигнал будет отображен автоматически.</p> <p>Когда данная функция настроена на «Off», монитор отображает сигнал с выбранного разъема независимо от того, вводится ли сигнал, или нет. В данном случае выберите входной сигнал для отображения, воспользовавшись переключателем управления <b>ИПРИТ</b>, расположенным в передней части монитора.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Когда настроен на «On», монитор входит в режим энергосбережения только после того, как все подключенные компьютеры перешли в режим энергосбережения или были отключены.</li> <li>• Данная функция не доступна во время отображения PbyP.</li> </ul>

Функция	Спектр настроек	Описание	Примечание
Compatibility Mode	On Off	Когда компьютер подключен через разъем DisplayPort, позиция окна и значка может смещаться, когда подача электроэнергии включается/выключается после восстановления из режима энергосбережения. Если это произошло, настройте данную функцию на «On».	<ul style="list-style-type: none"> <li>Эти настройки могут быть также изменены с использованием переключателей управления, расположенных на передней части монитора. <ol style="list-style-type: none"> <li>Включите монитор.</li> <li>После подтверждения того, что руководство по эксплуатации не отображается, нажмите крайний левый переключатель в течении более 3 секунд.</li> </ol>           Каждый раз, когда выполняется операция, настройки могут меняться между Вкл/Выкл. (При изменении настройки на экране отображается «Compatibility Mode: On» / «Compatibility Mode: Off»)         </li> </ul> 
Auto PbyP Resolution	On Off	<p>Этот продукт автоматически изменит разрешение согласно схеме экрана при внесении изменений на отображении PbyP.</p> <p>Настройте данную функцию на «Off» для предотвращения автоматического изменения разрешения при внесении изменений на отображении PbyP. В данном случае измените разрешение вручную.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Если разрешение не меняется правильно во время отображения PbyP, рекомендуется изменить данную настройку на «Off».</li> </ul>
On-Screen Logo	On Off	<p>Когда монитор включен, на экране появится логотип EIZO.</p> <p>Когда данная функция настроена на «Off», логотип EIZO отображен не будет.</p>	-
Key Lock	On Off	Для того, чтобы предотвратить внесение изменений в настройки, переключатели управления, расположенные в передней части монитора, могут быть заблокированы.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Следующая операция доступна даже при заблокированных выключателем: <ul style="list-style-type: none"> <li>Включение и выключение монитора выключателем питания</li> <li>Вход и работа в меню «Administrator Settings»</li> </ul> </li> </ul>

## Глава 5 Устранение неполадок





Если проблема остается после использования предложенных вариантов устранения неполадок, свяжитесь с местным представителем EIZO.

### 5-1. Отсутствует изображение

Неисправность	Причина и действия по устранению
<p><b>1. Отсутствует изображение</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Индикатор питания не горит.</li> </ul> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Индикатор питания горит белым цветом.</li> </ul> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Индикатор питания горит оранжевым цветом.</li> </ul> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Индикатор питания мигает оранжевым цветом.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверьте, правильно ли подключен кабель питания.</li> <li>Включите выключатель основного питания.</li> <li>Прикоснитесь к .</li> <li>Выключите основное питание, снова его включите через несколько минут.</li> </ul> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Увеличьте «Brightness», «Contrast» или «Gain» в меню настроек (см. <a href="#">«Регулировка цвета» (стр. 24)</a>).</li> </ul> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Переключите сигнал ввода.</li> <li>Подвигайте мышь или нажмите любую кнопку на клавиатуре.</li> <li>Убедитесь, что компьютер включен.</li> </ul> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Устройство, подключенное через DisplayPort, работает неправильно. Устраните проблему, выключите монитор, снова включите его. Для получения более подробной информации см. Руководство пользователя вывода.</li> </ul>
<p><b>2. Отображается приведенное ниже сообщение.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Данное сообщение означает, что входной сигнал находится за пределами указанного частотного диапазона.</li> </ul> <p>Пример:</p> 	<p>Это сообщение появляется в случае некорректного входного сигнала, даже если монитор исправен.</p> <hr/> <ul style="list-style-type: none"> <li>Проверьте, настроен ли компьютер на соответствие требованиям монитора по разрешению и частоте вертикальной развертки (см. <a href="#">«1-3. Поддерживаемые разрешения» (стр. 12)</a>).</li> <li>Перезагрузите компьютер.</li> <li>Выберите требуемую настройку, используя служебную программу графической платы. Подробности указаны в руководстве пользователя графической платы.</li> </ul>



## 5-2. Проблемы с изображениями

Неисправность	Причина и действия по устранению
<p><b>1. Экран слишком яркий либо слишком темный.</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Измените «Brightness» или «Contrast» в меню настроек (см. <a href="#">«Регулировка цвета» (стр. 24)</a>). (Подсветка ЖК-монитора имеет ограниченный срок действия. Когда экран становится темным, либо начинает мигать, свяжитесь с местным представителем EIZO.)</li> <li>Если экран слишком яркий, попробуйте изменить настройки Auto EcoView на «On». Монитор определяет окружающее освещение, чтобы автоматически установить яркость экрана (см. <a href="#">«Auto EcoView» (стр. 19)</a>).</li> </ul>
<p><b>2. «Brightness» не может быть отрегулирована</b></p> <p>• Невозможно увеличить/уменьшить значение настройки («◀» или «▶») отображаются серым)</p> <p>- Меню параметров «Brightness» посредством переключателя управления</p>  <p>- Меню регулировки «Brightness» при регулировке цвета</p> 	<p>Если Auto EcoView настроено на «On», «Brightness» может быть нерегулируемой из-за расширенных настроек Auto EcoView.</p> <p>• Спектр регулировки яркости функции Auto EcoView может быть ограничен для того, чтобы убедиться, что экран не является ни слишком ярким, ни слишком темным. Если спектр регулировки ограничен, значения вне спектра не могут быть настроены. Если вы хотите настроить значение вне спектра, попробуйте изменить следующие настройки.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Измените минимальное и максимальное значение для «Brightness» в расширенных настройках Auto EcoView.</li> <li>Настройте Auto EcoView на «Off».</li> </ul> <p>Дополнительные сведения о настройках «Auto EcoView» см. в разделе <a href="#">«Auto EcoView» (стр. 19)</a>.</p>
<p>• Невозможно увеличить/уменьшить значение настройки («◀» или «▶») отображаются серым)</p> <p>- Меню параметров «Brightness» посредством переключателя управления</p>  <p>- Меню регулировки «Brightness» при регулировке цвета</p> 	<p>• Регулировка яркости может быть невозможна, если окружение установки монитора слишком яркое либо темное. В данном случае попробуйте изменить следующие настройки.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Измените максимальные и минимальные значения для «Ambient Light» в расширенных настройках Auto EcoView.</li> <li>Настройте Auto EcoView на «Off».</li> </ul> <p>Дополнительные сведения о настройках «Auto EcoView» см. в разделе <a href="#">«Auto EcoView» (стр. 19)</a>.</p>

Неисправность	Причина и действия по устранению
<b>3. Текст размыт</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверьте, настроен ли компьютер на соответствие требованиям монитора по разрешению и частоте вертикальной развертки (см. «1-3. Поддерживаемые разрешения» (стр. 12)).</li> <li>• Если изображение отображено на экране с разрешением, отличным от рекомендуемого, текст или линии на отображаемом изображении могут быть размыты. Попробуйте отрегулировать «Smart Resolution» в меню настроек (см. «Smart Resolution» (стр. 27)).</li> </ul>
<b>4. Появляются остаточные изображения</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Остаточные изображения являются характерными для ЖК-мониторов. Избегайте отображения одного и того же изображения на протяжении длительного времени.</li> <li>• Используйте сохранение экрана либо воспользуйтесь функцией энергосбережения для того, чтобы избежать отображения одного и того же изображения на протяжении длительного времени.</li> </ul>
<b>5. На экране остаются зеленые/красные/синие/белые либо темные точки.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Это происходит по причине характеристик ЖК монитора, а не из-за неполадок.</li> </ul>
<b>6. Образцы наложения или отметки давления остаются на экране.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Оставьте монитор с белым либо черным экраном. Симптомы могут исчезнуть.</li> </ul>
<b>7. На экране появляется шум.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• В меню настроек установите для параметра «Overdrive» в значение «Off» (см. «Overdrive» (стр. 27)).</li> <li>• При вводе сигналов системы HDCP изображения могут не быть отображены правильно сразу же.</li> </ul>
<b>8. (При использовании сигнального входа DisplayPort) Позиция окон и значков может быть смещена при включении/выключении подачи электроэнергии или восстановления после режима энергосбережения.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Установите параметр «Compatibility Mode» в значение «On» с использованием одного из нижеприведенных методов. <ul style="list-style-type: none"> <li>- Измените эти настройки с использованием переключателя управления, расположенного на передней части монитора. <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Включите монитор.</li> <li>2. После подтверждения того, что руководство по эксплуатации не отображается, нажмите крайний левый переключатель в течении более 3 секунд. Каждый раз, когда выполняется операция, настройки могут меняться между Вкл/Выкл. (При изменении настройки на экране отображается «Compatibility Mode: On» / «Compatibility Mode: Off»)</li> </ol> </li> </ul> </li> </ul> <div data-bbox="1019 1005 1803 1157" style="text-align: center;"> </div> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Измените параметр «Compatibility Mode» в меню «Administrator Settings» (см. «Compatibility Mode» (стр. 39)).</li> </ul>

## 5-3. Другие проблемы

Неисправность	Причина и действия по устранению
1. Меню настроек не появляется.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверьте, включена ли функция блокировки работы переключателя (см. <a href="#">«Key Lock» (стр. 39)</a>).</li> </ul>
2. Нет вывода аудио.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверьте, чтобы кабель мини-разъема стерео был подключен правильно.</li> <li>• Проверьте, чтобы звук был настроен на 0.</li> <li>• Проверьте компьютер и программное обеспечение проигрывания аудио, чтобы посмотреть, что они сконфигурированы правильно.</li> <li>• Проверьте параметр «Source» при использовании входа DisplayPort или HDMI (см. <a href="#">«Sound Source» (стр. 32)</a>).</li> <li>• Проверьте настройку «Audio Selection (PbyP)» в процессе отображения PbyP (см. <a href="#">«Audio Selection (PbyP)» (стр. 34)</a>).</li> </ul>
3. Устройства USB, соединенные с монитором, не работают.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Проверьте правильность подключения кабеля USB (см. <a href="#">«6-4. Использование USB (универсальная последовательная шина)» (стр. 52)</a>).</li> <li>• Попробуйте поменять порт USB. Если компьютер или периферическое устройство работают правильно, после смены порта USB, свяжитесь с местным представителем EIZO. (Для получения подробной информации смотри руководство по работе с компьютером.)</li> <li>• Перезагрузите компьютер.</li> <li>• Если при правильном подключении компьютера и периферических устройств периферические устройства работают правильно, свяжитесь с местным представителем EIZO.</li> <li>• Проверьте, чтобы компьютер и операционная система были совместимы с USB. (Для получения подробной информации о совместимости USB с соответствующими устройствами проконсультируйтесь с их производителем.)</li> <li>• Проверьте настройки BIOS компьютера для USB, если вы используете Windows. (Для получения подробной информации смотри руководство по работе с компьютером.)</li> </ul>

## Глава 6 Справка

### 6-1. Присоединение опционального кронштейна

Оptionальный кронштейн (или опциональная стойка) может быть прикреплен при удалении секции стойки. Сведения по опциональному кронштейну (или опциональной стойке) можно прочитать на нашем веб-сайте. <http://www.eizoglobal.com>

#### **Внимание**

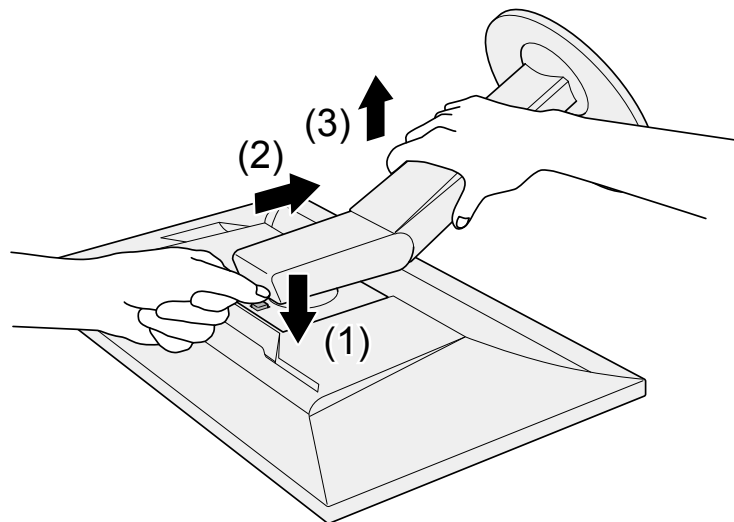
- При приклеплении кронштейна или стойки смотри инструкции соответствующего руководства пользователя.
- При использовании кронштейна либо стойки другого производителя подтвердите это заранее и выберите те, которые соответствуют стандарту VESA. Во время присоединения используйте опциональные крепежные винты VESA.
  - Расстояние между отверстиями под винты: 100 × 100 мм
  - Внешние размеры крепления VESA для кронштейна или стойки: 122 мм x 122 мм или меньше
  - Толщина пластины: 2,6 мм
  - Достаточно прочна, чтобы удержать вес установки монитора (кроме стойки) и таких креплений, как кабели.
- При использовании кронштейна или стойки закрепляйте их так, чтобы обеспечить следующие углы наклона монитора.
  - Вверх 45°, вниз 45° (отображение ландшафта и портретное отображение выполняются с поворотом по часовой или против часовой стрелки на 90°)
- Соедините кабели после того, как прикрепили кронштейн или стойку.
- Не перемещайте удаленную стойку вверх и вниз. Такие действия могут привести к травмированию или повреждению устройства.
- Монитор, кронштейн и стойка тяжелые. Их падение может послужить причиной травмирования либо нанесения вреда оборудованию.

### Присоединение опционального кронштейна (опциональной стойки)

**1.** Положите ЖК-монитор панелью вниз на мягкую ткань, размещенную на устойчивой поверхности.

**2.** Удалите стойку.

Как показано ниже, нажмите кнопку замка (1) и сдвиньте стойку в направлении ее основания до упора (2). Затем поднимите стойку вверх (3).



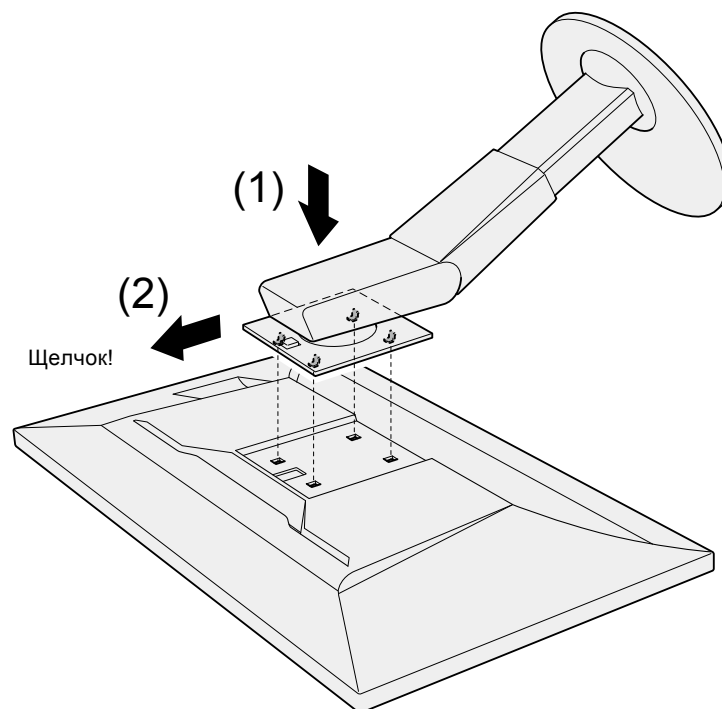
**3.** Прикрепите кронштейн или стойку к монитору.

Во время присоединения кронштейна или стойки используйте опциональные крепежные винты VESA.

### Присоединение оригинальной стойки

- 1.** Отвинтите крепежные винты на опциональном кронштейне (или опциональной стойке) и снимите его (или ее).
- 2.** Положите ЖК-монитор панелью вниз на мягкую ткань, размещенную на устойчивой поверхности.
- 3.** Присоедините оригинальную стойку.

Как показано ниже, вставьте четыре накладки на стойку в квадратные отверстия на задней панели (1) и сдвиньте стойку в направлении верха монитора до щелчка (2).

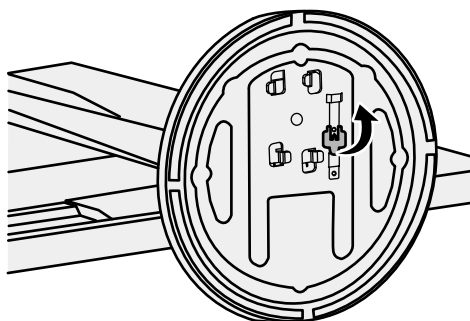


## 6-2. Отсоединение/присоединение основания стойки

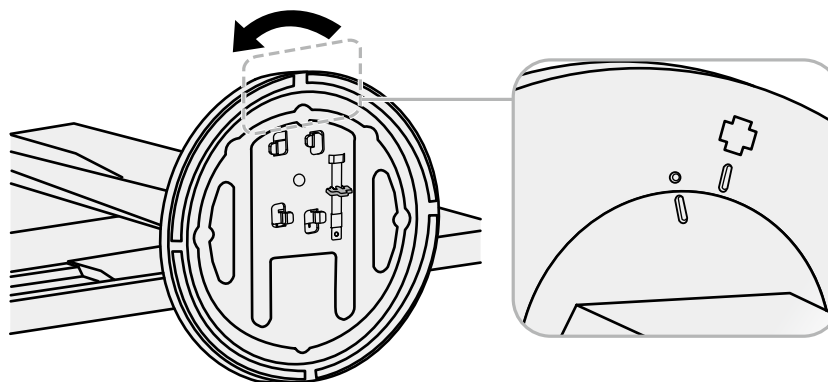
### Порядок действий при отсоединении

Основание стойки, присоединенной на этапе установки, можно отсоединить, выполнив следующие инструкции.

1. Положите ЖК-монитор панелью вниз на мягкую ткань, размещенную на устойчивой поверхности.
2. Поднимите рычаг на нижней части основания стойки.



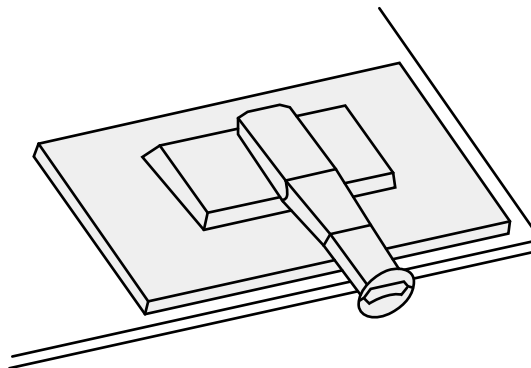
3. Поверните основание стойки против часовой стрелки, чтобы отсоединить его.



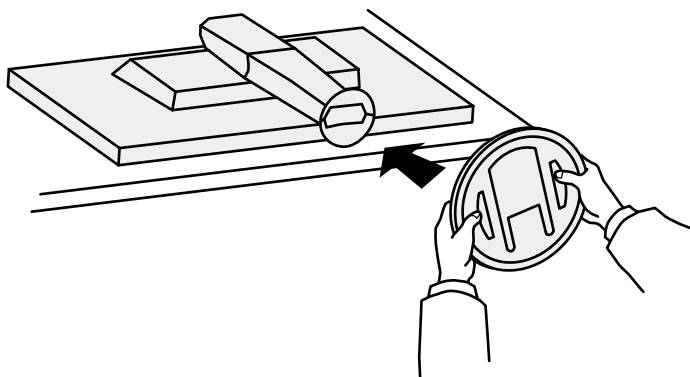
## Порядок действий при присоединении

Отсоединенную стойку можно снова присоединить, выполнив следующие инструкции.

- 1. Положите ЖК-монитор панелью вниз на мягкую ткань, размещенную на устойчивой поверхности.**

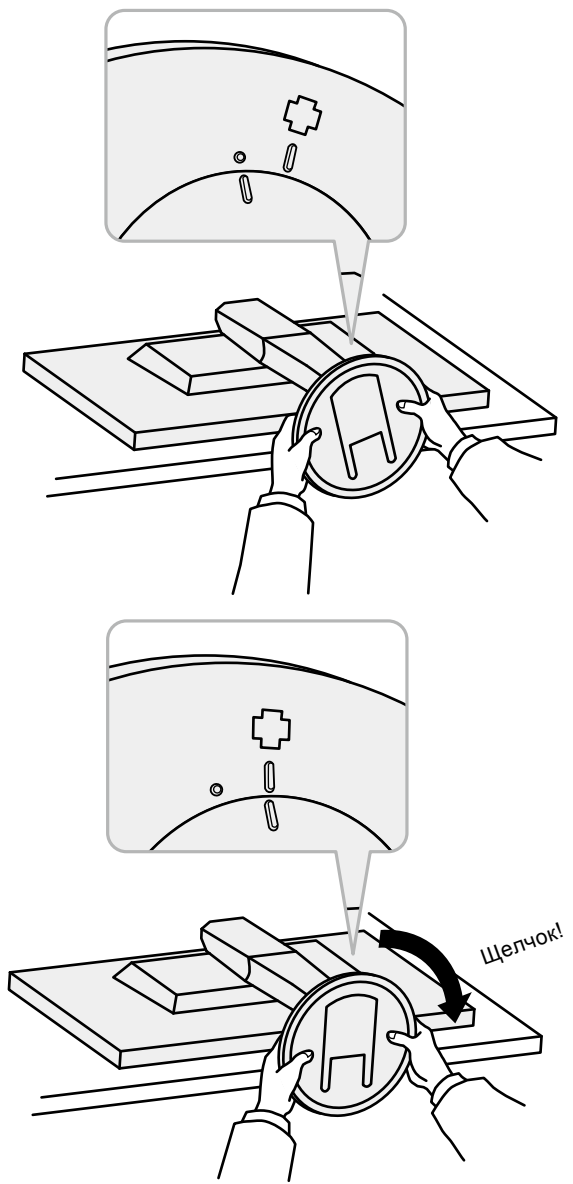


- 2. Прикрепите основание стойки на фиксатор стойки.**





**3. Поверните основание стойки по часовой стрелке до щелчка.**

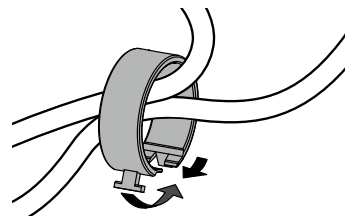


## 6-3. Присоединение и отсоединение держателя кабеля

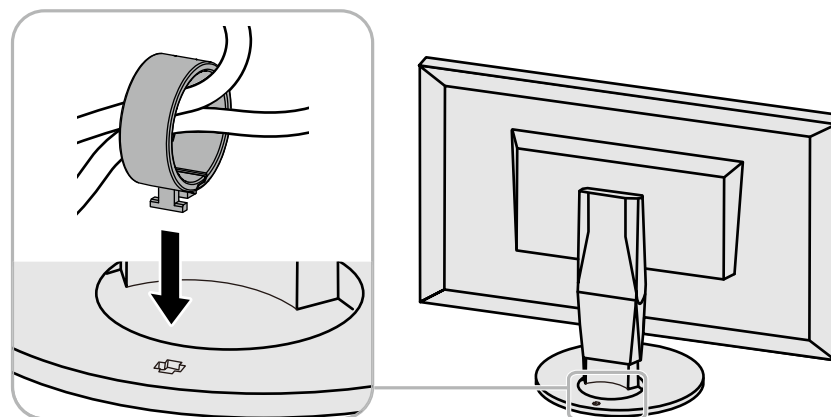
Держатель кабеля поставляется вместе с продуктом. Используйте держатель кабеля для того, чтобы распределить кабели, подключенные с монитором.

**Порядок действий при присоединении**

- 1. Проденьте кабели через держатель кабеля.**
- 2. Закройте отверстие в держателе кабеля.**

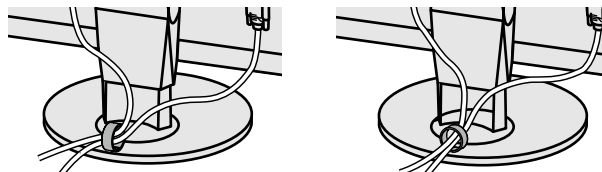


- 3. Удерживая держатель кабеля закрытым, прикрепите его на стойку.**

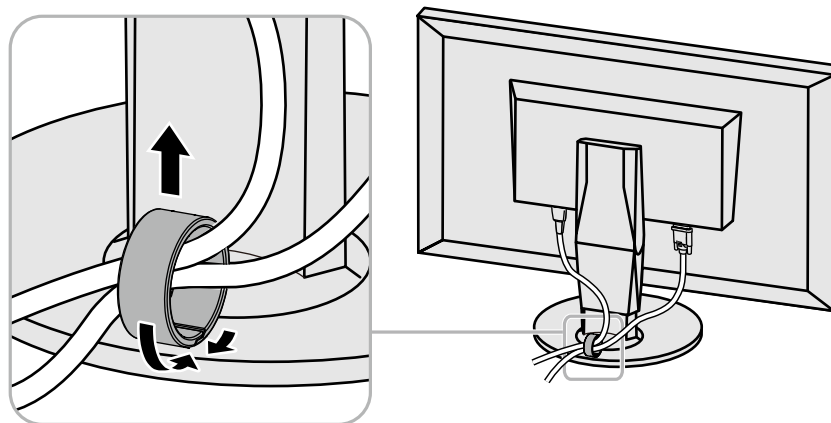


**Примечание**

- Держатель кабеля может быть установлен на стойку перпендикулярно либо параллельно стойке. Измените направление кабеля в зависимости от состояния кабеля.

**Порядок действий при отсоединении**

- 1. Закройте отверстие в держателе кабеля.**
- 2. Удерживая держатель кабеля закрытым, удалите его со стойки.**



## 6-4. Использование USB (универсальная последовательная шина)

Этот монитор оборудован концентратором USB. Он функционирует как концентратор USB, когда подсоединен к компьютеру, совместимому с USB, позволяя подключить периферические устройства USB.

### Примечание

- Этот продукт поддерживает USB 3.0. При подключении периферических устройств, которые поддерживают USB 3.0, возможна передача высокоскоростных данных (однако только в тех случаях, когда USB кабель используется для подключения компьютера с периферическим устройством, совместимым с USB 3.0).

### ● Необходимое системное окружение

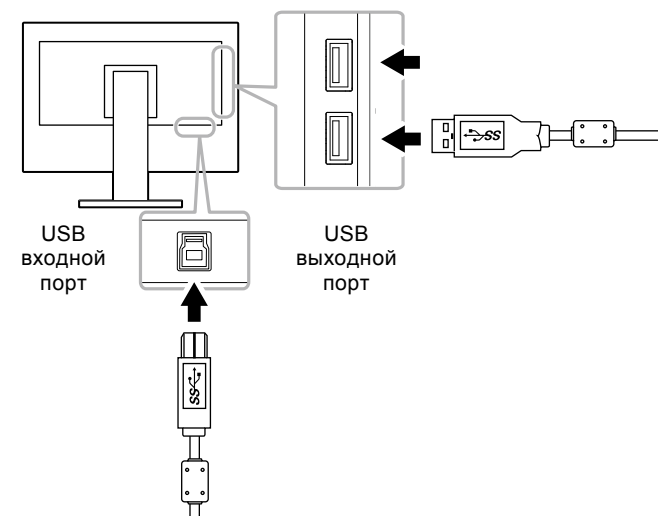
- Компьютер оборудован портом USB
- Windows 8.1 / Windows 8 / Windows 7 / Windows Vista, Mac OS X 10.2 либо более поздние версии, Mac OS 9.2.2
- EIZO USB кабель (UU200SS (USB 3.0))

### Внимание

- Этот монитор может не функционировать в зависимости от компьютера, операционной системы или периферического устройства, которое используется. Для того, чтобы получить информацию о совместимости USB с периферическими устройствами, свяжитесь с их производителями.
- Когда монитор находится в режиме энергосбережения, устройства, подключенные к порту вывода USB, все еще будут работать. Таким образом, расход энергии на мониторе варьируется в зависимости от подключенных устройств в режиме энергосбережения.
- Когда подача главного питания на монитор отключена, устройство, соединенное с выходным портом USB, не будет работать.

### ● Процедура соединения (Настройка функции USB)

1. Соедините монитор сначала с компьютером с использованием кабеля передачи сигнала, затем включите компьютер.
2. Соедините USB-кабель с выходным портом USB компьютера и входным портом USB монитора.  
Функция концентратора USB настраивается автоматически при подключении USB-кабеля.
3. Соедините периферическое устройство USB с USB выходным портом монитора.



## 6-5. Технические данные

ЖК-панель	Тип	IPS (антибликовая)
	Задняя подсветка	Светодиодные лампы
	Размер	68,5 см (27,0 дюйма)
	Исходное разрешение	2560 точек × 1440 строк
	Размер монитора (H × V)	596,7 × 335,7 мм
	Шаг пикселя	0,233 мм
	Цвета отображения	8-разрядная глубина представления цвета: 16,77 миллионов цветов
	Углы обзора (H × V, стандартные)	178° / 178°
	Время реакции (стандартное значение)	Серый-серый: 15 мс (настройки Overdrive: Off) 5 мс (настройки Overdrive: Enhanced)
Видеосигналы	Терминалы входные	DisplayPort (HDCP) × 1, HDMI (HDCP) *1 × 1, DVI-D (HDCP, Dual Link/Single Link) × 1
	Частота цифрового сканирования (H / V)	от 31 кГц до 89 кГц / от 29 Гц до 31 Гц*2, от 59 Гц до 61 Гц (от 49 Гц до 61 Гц для HDMI) (VGA TEXT: от 69 Гц до 71Hz)
	Макс. Частота точек	241,50 МГц
USB	Порт	Входной порт × 1, выходной порт × 2
	Стандарт	USB Specification Revision 3.0
	Скорость коммуникации	5 Gbps (супер), 480 Mbps (высокий), 12 Mbps (полный), 1,5 Mbps (низкий)
	Ток питания	Выходной: макс. 900 мА на порт
Аудио	Формат аудио ввода	DisplayPort: 2 канальный линейный PCM (32 кГц / 44,1 кГц / 48 кГц / 88,2 кГц / 96 кГц)
		HDMI: 2 канальный линейный PCM (32 кГц / 44,1 кГц / 48 кГц)
	Колонки	1 Вт + 1 Вт
	Наушники	2 мВт + 2 мВт (32 Ω)
	Терминалы входные	Линия: мини-разъем стерео × 1
		DisplayPort × 1, HDMI × 1 (делится с видеосигналом)
Терминалы вывода	Наушники: мини-разъем стерео × 1	

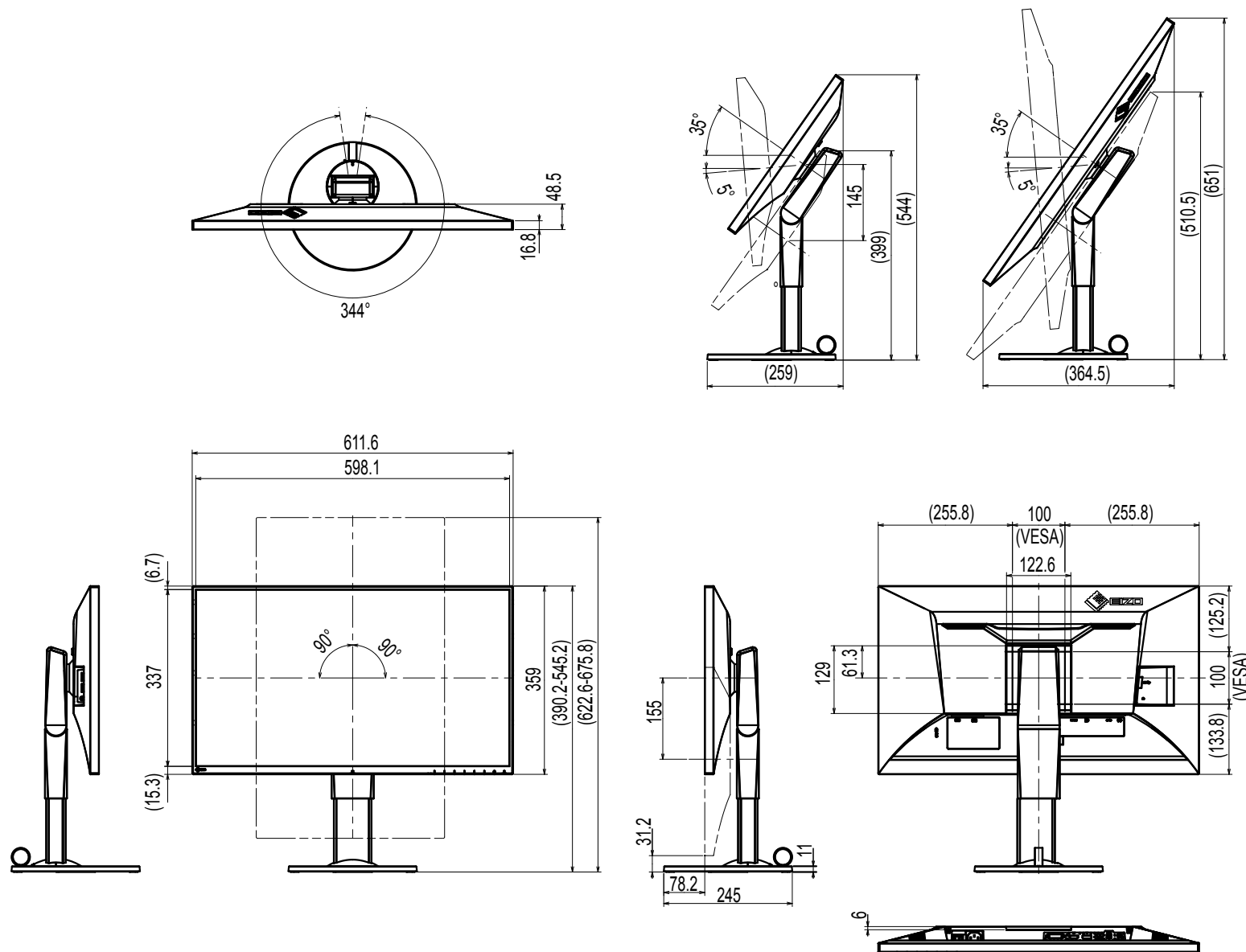
\*1 HDMI CEC (либо совместный контроль) не поддерживается.

\*2 Дополнительные сведения о соответствующих сигналах см. в разделе «1-3. Поддерживаемые разрешения» (стр. 12).

Питание	Вход	AC100 В – 240 В $\pm$ 10 %, 50/60 Гц 0,70 - 0,35 А
	Максимальное потребление электроэнергии	67 Вт или меньше
	Режим энергосбережения	0,5 Вт или меньше (Вход DisplayPort, устройство USB не подключено, настройки по умолчанию)
	Режим ожидания	0,5 Вт или меньше (Устройство USB не подключено, настройки по умолчанию)
Физические характеристики	Габаритные размеры	от 611,6 × 399 мм до 544 × 259 мм (Ш × В × Г) (наклон: 35°) от 611,6 × 390,2 мм до 545,2 × 245 мм (Ш × В × Г) (наклон: 0°)
	Габаритные размеры (без стойки)	611,6 × 359 × 48,5 мм (Ш × В × Г)
	Масса нетто	Приблиз. 7,9 кг
	Масса нетто (без стойки)	Приблиз. 5,1 кг
	Диапазон регулировки по высоте	145 мм (наклон: 35°) / 155 мм (наклон: 0°)
	Наклон	Вверх 35°, вниз 5°
	Поворот	344°
	Вертикальное вращение	Влево 90°, вправо 90°
Требования к окружающей среде при эксплуатации	Температура	от 5 °С до 35 °С (от 41 °F до 95 °F)
	Относительная влажность	Относительная влажность от 20 % до 80 % (без конденсации)
	Давление воздуха	от 540 гПа до 1060 гПа
Требования к окружающей среде при транспортировке/хранении	Температура	от -20 °С до 60 °С (от -4 °F до 140 °F)
	Относительная влажность	Относительная влажность от 10 % до 90 % (без конденсации)
	Давление воздуха	от 200 гПа до 1060 гПа

● Габаритные размеры

Единица: мм



## ● Основные настройки по умолчанию

Picture Setup	Single	
Auto EcoView	On	
EcoView Optimizer 2	On	
Color Mode	User1	
Picture Expansion	DisplayPort ввод	Aspect Ratio
	HDMI (сигналь компьютера) ввод	Aspect Ratio
	HDMI (видео сигнал) ввод	Auto
	DVI-D ввод	Aspect Ratio
Input Color Format	DisplayPort ввод	Auto
	HDMI (сигналь компьютера) ввод	RGB
	HDMI (видео сигнал) ввод	Auto
Menu Rotation	0°	
Menu Position	Center	
Power Save	On	
Eco Timer	Off	
Language	English	
Power Indicator	On	
Audio Selection (PbyP)	Left Screen	
Auto Input Detection	On	
Compatibility Mode	Off	
Auto PbyP Resolution	On	
On-Screen Logo	On	
Key Lock	Off	

## ● Принадлежности

Сигнальный кабель	<ul style="list-style-type: none"> <li>• DD200DL (DVI-DVI)</li> <li>• HH200HS (HDMI-HDMI)</li> </ul>
Комплект очистки	EIZO «ScreenCleaner»

Последнюю информацию о принадлежностях можно узнать на нашем веб-сайте.

<http://www.eizoglobal.com>



## Глава 7 Глоссарий

### **DICOM (Цифровые изображения и передача данных в медицине)**

Стандарт DICOM был разработан Американским колледжем радиологии и Национальной ассоциацией производителей электрооборудования США.

Подключение устройства в соответствии со стандартом DICOM обеспечивает передачу изображений и данных в медицине. В стандарте DICOM, Часть 14, дано определение цифрового медицинского изображения в оттенках серого.

### **DisplayPort**

Это стандартный интерфейс для приведения сигналов изображения в соответствие со стандартом VESA. Он был создан с целью заменить традиционные DVI и аналоговые интерфейсы. Может передавать сигналы с высоким разрешением и звуковые сигналы, которые не поддерживаются DVI. Разъемы стандартного размера и малого размера стандартизированы.

### **DVI (цифровой видеоинтерфейс)**

DVI – стандартный цифровой видеоинтерфейс. DVI обеспечивает передачу цифровых данных PC без потерь.

Сюда также входят система передачи TMDS и разъемы DVI. Существует два типа разъемов DVI. Разъем DVI-D предназначен только для входа цифрового сигнала. Разъем DVI-I используется для входа как цифровых, так и аналоговых сигналов.

### **Gain**

Эта функция используется для регулировки красного, зеленого и синего в каждом из цветовых параметров. ЖК-монитор отображает цвета за счет света, проходящего через плоский цветной светофильтр. Красный, зеленый и синий – три основных цвета. Все цвета, отображаемые на экране, отображаются путем комбинации этих трех цветов. Оттенок цвета можно изменить с помощью настройки интенсивности (объема) света, проходящего через каждый из цветных светофильтров.

### **Gamma**

Как правило, яркость монитора изменяется нелинейно, в зависимости от уровня входного сигнала, который называется «Показатель гамма». При низком значении данного показателя получается изображение с малым контрастом, а при высоком значении показателя гамма – изображение с высоким контрастом.

---

## **HDCP (система защиты цифрового содержимого, передаваемого по каналам с высокой пропускной способностью)**

Система кодирования цифровых сигналов, разработанная для защиты от копирования цифрового содержимого (видео, музыка и т. п.). Она позволяет безопасно передавать цифровое содержимое за счет кодирования цифровых данных, отправленных через разъемы DVI или HDMI, на выходе и их декодирования на входе. Цифровое содержимое нельзя воспроизвести, если оборудование со стороны входа и выхода несовместимо с системой HDCP.

## **HDMI (Мультимедийный интерфейс высокой четкости)**

HDMI — это стандарт цифрового интерфейса, разработанный для бытовой электроники или аудио-видеоустройств. Этот стандарт выпущен на основании стандарта DVI, определяющего спецификации интерфейсов для подключения PC к монитору. Визуальный, звуковой и управляющий сигнал без компрессии передаются по одному кабелю.

## **Overdrive**

Эта технология улучшает скорость отклика, увеличивая разницу потенциалов в пикселях ЖК-экрана при демонстрации подвижного изображения. Она используется для ЖК-телевизоров и другой электроники. Благодаря улучшенной скорости отклика в промежуточном диапазоне градаций цвета, Overdrive обеспечивает четкую трехмерную картинку без остаточного изображения, которое часто появляется в движущемся изображении.

## **Разрешение**

ЖК-панель состоит из множества пикселей определенного размера, которые создают изображения за счет подсветки. Данный монитор состоит из 2560 горизонтальных пикселей и 1440 вертикальных пикселей. При разрешении 2560 × 1440 все пиксели подсвечены как полный экран (1:1).

## **sRGB (Стандарт RGB)**

Международный стандарт цветопроизведения и пространства цветов для периферийных устройств (мониторов, принтеров, цифровых камер, сканеров). Как способ простого подбора цветов для Интернета, цвета могут отображаться с использованием оттенков, близких к тем, которые используются устройствами передачи и приема данных.

---

## Температура

Цветовая температура – способ измерения белого цветового тона, как правило, измеряемая в градусах по Кельвину. Экран становится красноватым при низкой цветовой температуре и синеватым — при высокой температуре. Это похоже на изменение цвета пламени в зависимости от температуры.

5000 К: белый, слегка красноватый

6500 К: белый, который называют дневным сбалансированным цветом

9300 К: белый, слегка синеватый

## TMDS (дифференциальная передача сигналов с минимизацией перепадов уровней)

Система передачи сигналов для цифрового интерфейса.

# Приложение

## Товарный знак

Термины HDMI и HDMI High-Definition Multimedia Interface, а также логотип HDMI являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании HDMI Licensing, LLC в Соединенных Штатах Америки и других странах.

Логотип DisplayPort Compliance и VESA – зарегистрированные товарные знаки ассоциации Video Electronics Standards Association.

Acrobat, Adobe, Adobe AIR и Photoshop зарегистрированные товарные знаки компании Adobe Systems Incorporated в Соединенных Штатах Америки и других странах.

AMD Athlon и AMD Opteron – товарные знаки компании Advanced Micro Devices, Inc.

Apple, ColorSync, eMac, iBook, iMac, iPad, Mac, MacBook, Macintosh, Mac OS, PowerBook и QuickTime – зарегистрированные товарные знаки корпорации Apple Inc.

ColorMunki, Eye-One и X-Rite – зарегистрированные товарные знаки компании X-Rite Incorporated в Соединенных Штатах Америки и/или других странах.

ColorVision и ColorVision Spyder2 – зарегистрированные товарные знаки компании DataColor Holding AG в Соединенных Штатах Америки.

Spyder3 и Spyder4 – товарные знаки компании DataColor Holding AG.

ENERGY STAR – зарегистрированный товарный знак управления United States Environmental Protection Agency в Соединенных Штатах Америки и других странах.

GRACoL и IDEAlliance – зарегистрированные товарные знаки организации International Digital Enterprise Alliance.

Linux — зарегистрированный товарный знак компании Linus Torvalds.

NEC – зарегистрированный товарный знак корпорации NEC.

PC-9801 и PC-9821 – товарные знаки корпорации NEC.

NextWindow — товарный знак компании NextWindow Ltd.

Intel, Intel Core, Pentium и Thunderbolt — товарные знаки корпорации Intel в Соединенных Штатах Америки и/или других странах.

PowerPC – зарегистрированный товарный знак корпорации International Business Machines Corporation.

PlayStation – зарегистрированный товарный знак компании Sony Computer Entertainment Inc.

PSP и PS3 – товарные знаки компании Sony Computer Entertainment Inc.

RealPlayer – зарегистрированный товарный знак компании RealNetworks, Inc.

Red Hat — зарегистрированный товарный знак компании Red Hat, Inc.

TouchWare – товарный знак компании 3M Touch Systems, Inc.

Windows, Windows Media, Windows Vista, SQL Server, Xbox 360 и Internet Explorer – зарегистрированные товарные знаки корпорации Microsoft в Соединенных Штатах Америки и других странах.

YouTube – зарегистрированный товарный знак корпорации Google Inc.

Firefox – зарегистрированный товарный знак организации Mozilla Foundation.

Kensington и MicroSaver — зарегистрированные товарные знаки корпорации ACCO Brands.

Логотип SuperSpeed USB Trident — зарегистрированный товарный знак USB Implementers Forum, Inc.



EIZO, EIZO Logo, ColorEdge, DuraVision, FlexScan, FORIS, RadiCS, RadiForce, RadiNET, Raptor и ScreenManager – зарегистрированные товарные знаки корпорации EIZO в Японии и других странах.

ColorNavigator, EcoView NET, EIZO EasyPIX, EIZO Monitor Configurator, EIZO ScreenSlicer, G-Ignition, i • Sound, Re/Vue, Screen Administrator и UniColor Pro – товарные знаки корпорации EIZO Corporation.

Все остальные названия компаний и продуктов являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками их владельцев.

## Лицензия / Авторское право

Округлый готический жирный растровый шрифт, разработанный компанией Ricoh, используется для символов, отображаемых в данном устройстве.

## ENERGY STAR

Являясь партнером компании ENERGY STAR, корпорация EIZO Corporation установила, что данный продукт выполняет указания компании ENERGY STAR по рациональному потреблению энергии.



## TCO

Настоящий продукт отвечает требованиям стандарта TCO, который регулирует вопросы безопасности, эргономики (EcoView Optimizer 2: Off), экологичности и пр. офисного оборудования.

Для получения подробной информации, смотрите следующие страницы.

**Congratulations!****This product is TCO Certified – for Sustainable IT**

TCO Certified is an international third party sustainability certification for IT products. TCO Certified ensures that the manufacture, use and recycling of IT products reflect environmental, social and economic responsibility. Every TCO Certified product model is verified by an accredited independent test laboratory.

This product has been verified to meet all the criteria in TCO Certified, including:

**Corporate Social Responsibility**

Socially responsible production – working conditions and labor law in manufacturing country

**Energy Efficiency**

Energy efficiency of product and power supply. Energy Star compliant, where applicable

**Environmental Management System**

Manufacturer must be certified according to either ISO 14001 or EMAS

**Minimization of Hazardous Substances**

Limits on cadmium, mercury, lead & hexavalent chromium including requirements for mercury-free products, halogenated substances and hazardous flame retardants

**Design for Recycling**

Coding of plastics for easy recycling. Limit on the number of different plastics used.

**Product Lifetime, Product Take Back**

Minimum one-year product warranty. Minimum three-year availability of spare parts. Product takeback

**Packaging**

Limits on hazardous substances in product packaging. Packaging prepared for recycling

**Ergonomic, User-centered design**

Visual ergonomics in products with a display. Adjustability for user comfort (displays, headsets)

Acoustic performance – protection against sound spikes (headsets) and fan noise (projectors, computers)

Ergonomically designed keyboard (notebooks)

**Electrical Safety, minimal electro-magnetic Emissions****Third Party Testing**

All certified product models have been tested in an independent, accredited laboratory.

A detailed criteria set is available for download at [www.tcodevelopment.com](http://www.tcodevelopment.com), where you can also find a searchable database of all TCO Certified IT products.

TCO Development, the organization behind TCO Certified, has been an international driver in the field of Sustainable IT for 20 years. Criteria in TCO Certified are developed in collaboration with scientists, experts, users and manufacturers. Organizations around the world rely on TCO Certified as a tool to help them reach their sustainable IT goals. We are owned by TCO, a non-profit organization representing office workers. TCO Development is headquartered in Stockholm, Sweden, with regional presence in North America and Asia

For more information, please visit

[www.tcodevelopment.com](http://www.tcodevelopment.com)

## FCC Declaration of Conformity

For U.S.A. , Canada, etc. (rated 100-120 Vac) Only

### FCC Declaration of Conformity

**We, the Responsible Party**

**EIZO Inc.**

**5710 Warland Drive, Cypress, CA 90630**

**Phone: (562) 431-5011**

**declare that the product**

**Trade name: EIZO**

**Model: FlexScan EV2750**

is in conformity with Part 15 of the FCC Rules. Operation of this product is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures.

- \* Reorient or relocate the receiving antenna.
- \* Increase the separation between the equipment and receiver.
- \* Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- \* Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



**Note**

Use the attached specified cable below or EIZO signal cable with this monitor so as to keep interference within the limits of a Class B digital device.

- AC Cord
- Shielded Signal Cable (enclosed)

**Canadian Notice**

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

# ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

## LIMITED WARRANTY

EIZO Corporation (hereinafter referred to as “**EIZO**”) and distributors authorized by EIZO (hereinafter referred to as the “**Distributors**”) warrant, subject to and in accordance with the terms of this limited warranty (hereinafter referred to as the “**Warranty**”), to the original purchaser (hereinafter referred to as the “**Original Purchaser**”) who purchased the product specified in this document (hereinafter referred to as the “**Product**”) from EIZO or Distributors, that EIZO and Distributors shall, at their sole discretion, either repair or replace the Product at no charge if the Original Purchaser becomes aware within the Warranty Period (defined below) that the Product malfunctions or is damaged in the course of normal use of the Product in accordance with the description in the instruction manual attached to the Product (hereinafter referred to as the “**User’s Manual**”).

The period of this Warranty is limited to (i) five (5) years from the date of purchase of the Product; or, limited to the expiration of (ii) 30,000 hours of its use of the Product (hereinafter referred to as the “**Warranty Period**”). EIZO and Distributors shall bear no liability or obligation with regard to the Product in relation to the Original Purchaser or any third parties other than as provided under this Warranty.

EIZO and Distributors will cease to hold or store any parts of the Product upon expiration of seven (7) years after the production of such parts is discontinued. In repairing the monitor, EIZO and Distributors will use renewal parts which comply with our QC standards.

The Warranty is valid only in the countries or territories where the Distributors are located. The Warranty does not restrict any legal rights of the Original Purchaser.

Notwithstanding any other provision of this Warranty, EIZO and Distributors shall have no obligation under this Warranty whatsoever in any of the cases as set forth below:

- (a) Any defect of the Product caused by freight damage, modification, alteration, abuse, misuse, accident, incorrect installation, disaster, faulty maintenance and/or improper repair by third party other than EIZO and Distributors;
- (b) Any incompatibility of the Product due to possible technical innovations and/or regulations;
- (c) Any deterioration of the sensor;
- (d) Any deterioration of display performance caused by the deterioration of expendable parts such as the LCD panel and/or backlight, etc. (e.g. changes in brightness, changes in brightness uniformity, changes in color, changes in color uniformity, defects in pixels including burnt pixels, etc.);
- (e) Any defect of the Product caused by external equipment;
- (f) Any defect of the Product on which the original serial number has been altered or removed;
- (g) Any normal deterioration of the product, particularly that of consumables, accessories, and/or attachments (e.g. buttons, rotating parts, cables, User’s Manual, etc.); and
- (h) Any deformation, discoloration, and/or warp of the exterior of the product including that of the surface of the LCD panel.

To obtain service under the Warranty, the Original Purchaser must deliver the Product, freight prepaid, in its original package or other adequate package affording an equal degree of protection, assuming the risk of damage and/or loss in transit, to the local Distributor. The Original Purchaser must present proof of purchase of the Product and the date of such purchase when requesting services under the Warranty.

The Warranty Period for any replaced and/or repaired product under this Warranty shall expire at the end of the original Warranty Period.

EIZO OR DISTRIBUTORS ARE NOT RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGE TO, OR LOSS OF, DATA OR OTHER INFORMATION STORED IN ANY MEDIA OR ANY PART OF ANY PRODUCT RETURNED TO EIZO OR DISTRIBUTORS FOR REPAIR.

EIZO AND DISTRIBUTORS MAKE NO FURTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, WITH RESPECT TO THE PRODUCT AND ITS QUALITY, PERFORMANCE, MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR USE. IN NO EVENT SHALL EIZO OR DISTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, INDIRECT, SPECIAL, CONSEQUENTIAL OR OTHER DAMAGE WHATSOEVER (INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DAMAGES FOR LOSS OF PROFIT, BUSINESS INTERRUPTION, LOSS OF BUSINESS INFORMATION, OR ANY OTHER PECUNIARY LOSS) ARISING OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THE PRODUCT OR IN ANY CONNECTION WITH THE PRODUCT, WHETHER BASED ON CONTRACT, TORT, NEGLIGENCE, STRICT LIABILITY OR OTHERWISE, EVEN IF EIZO OR DISTRIBUTORS HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. THIS EXCLUSION ALSO INCLUDES ANY LIABILITY WHICH MAY ARISE OUT OF THIRD PARTY CLAIMS AGAINST THE ORIGINAL PURCHASER. THE ESSENCE OF THIS PROVISION IS TO LIMIT THE POTENTIAL LIABILITY OF EIZO AND DISTRIBUTORS ARISING OUT OF THIS LIMITED WARRANTY AND/OR SALES.

## BEGRENZTE GARANTIE

EIZO Corporation (im Weiteren als „**EIZO**“ bezeichnet) und die Vertragsimporteure von EIZO (im Weiteren als „**Vertrieb(e)**“ bezeichnet) garantieren dem ursprünglichen Käufer (im Weiteren als „**Erstkäufer**“ bezeichnet), der das in diesem Dokument vorgegebene Produkt (im Weiteren als „**Produkt**“ bezeichnet) von EIZO oder einem Vertrieb erworben hat, gemäß den Bedingungen dieser beschränkten Garantie (im Weiteren als „**Garantie**“ bezeichnet), dass EIZO und der Vertrieb nach eigenem Ermessen das Produkt entweder kostenlos reparieren oder austauschen, falls der Erstkäufer innerhalb der Garantiefrist (weiter unten festgelegt) eine Fehlfunktion bzw. Beschädigung des Produkts feststellt, die während des normalen Gebrauchs des Produkts gemäß den Anweisungen des zum Lieferumfang des Produkts gehörenden Benutzerhandbuchs (im Weiteren als „**Benutzerhandbuch**“ bezeichnet) aufgetreten ist.

Die Dauer der Garantieleistung beträgt (i) fünf (5) Jahre ab dem Erstverkaufsdatum des Produkts oder (ii) 30.000 Betriebsstunden des Produkts (im Weiteren als „**Garantiefrist**“ bezeichnet). EIZO und die Vertriebe übernehmen über den Rahmen dieser Garantie hinaus hinsichtlich des Produkts keinerlei Haftung oder Verpflichtung dem Erstkäufer oder Dritten gegenüber.

EIZO und die Vertriebe verpflichten sich, Ersatzteile für das Produkt über einen Zeitraum von sieben (7) Jahren nach Einstellung der Produktion der Ersatzteile zu lagern bzw. anzubieten. EIZO und seine Vertriebspartner verpflichten sich, bei einer etwaigen Reparatur des Monitors ausschließlich Produkte gemäß den EIZO-Qualitätssicherungsstandards zu verwenden.

Diese Garantie gilt nur in Ländern oder Gebieten, in denen sich Vertriebe befinden. Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte des Erstkäufers gegenüber dem Verkäufer werden durch diese Garantie nicht berührt.

EIZO und die Vertriebe besitzen im Rahmen dieser Garantie keinerlei Verpflichtung in den folgenden Fällen:

- (a) Produktdefekte, die auf Frachtschäden, Modifikation, Nachgestaltung, Missbrauch, Fehlbedienung, Unfälle, unsachgemäße Installation, Naturkatastrophen, fehlerhafte Wartung und/oder unsachgemäße Reparatur durch eine andere Partei als EIZO und die Vertriebe zurückzuführen sind.
- (b) Eine Inkompatibilität des Produkts aufgrund von technischen Neuerungen und/oder neuen Bestimmungen, die nach dem Kauf in Kraft treten.
- (c) Jegliche Verschlechterung des Sensors.
- (d) Jegliche Verschlechterung der Bildschirmleistung, die durch Verschleißteile wie das LCD-Panel und/oder die Hintergrundbeleuchtung usw. hervorgerufen werden (z.B. Veränderungen von Helligkeit oder Helligkeitsverteilung, Veränderungen von Farbe oder Farbverteilung, Pixeldefekte einschließlich von durchgebrannten Pixeln usw.).
- (e) Produktdefekte, die durch externe Geräte verursacht werden.
- (f) Jeglicher Defekt eines Produkts, dessen ursprüngliche Seriennummer geändert oder entfernt wurde.
- (g) Normale Abnutzung des Produkts, insbesondere von Verbrauchsteilen, Zubehörteilen und/oder Beilagen (z.B. Tasten, drehbare Teile, Kabel, Benutzerhandbuch usw.); sowie
- (h) Verformungen, Verfärbungen und/oder Verziehungen am Produktäußeren, einschließlich der Oberfläche des LCD-Panels.

Bei Inanspruchnahme der Garantieleistung ist der Erstkäufer verpflichtet, das Produkt auf eigene Kosten und in der Originalverpackung bzw. einer anderen geeigneten Verpackung, die einen gleichwertigen Schutz gegen Transportschäden bietet, an den örtlichen Vertrieb zu übersenden, wobei der Erstkäufer das Transportrisiko gegenüber Schäden und/oder Verlust trägt. Zum Zeitpunkt der Inanspruchnahme der Garantieleistung muss der Erstkäufer einen Verkaufsbeleg vorweisen, auf dem das Kaufdatum angegeben ist.

Die Garantiefrist für ein im Rahmen dieser Garantie ausgetauschtes und/oder repariertes Produkt erlischt nach Ablauf der ursprünglichen Garantiefrist.

EIZO ODER DIE EIZO-VERTRAGSIMPORTEURE HAFTEN NICHT FÜR ZERSTÖRTE DATENBESTÄNDE ODER DIE KOSTEN DER WIEDERBESCHAFFUNG DIESER DATENBESTÄNDE AUF JEDLICHEN DATENTRÄGERN ODER TEILEN DES PRODUKTS, DIE IM RAHMEN DER GARANTIE BEI EIZO ODER DEN EIZO-VERTRAGSIMPORTEUREN ZUR REPARATUR EINGEREICHT WURDEN.

EIZO UND DIE EIZO-VERTRAGSIMPORTEURE GEBEN WEDER EXPLIZITE NOCH IMPLIZITE GARANTIE IN BEZUG AUF DIESES PRODUKT UND SEINE QUALITÄT, LEISTUNG, VERKÄUFLICHKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. AUF KEINEN FALL SIND EIZO ODER DIE EIZO-VERTRAGSIMPORTEURE VERANTWORTLICH FÜR JEDLICHE ZUFÄLLIGE, INDIREKTE, SPEZIELLE, FOLGE- ODER ANDERE SCHÄDEN JEDLICHER ART (EINSCHLIESSLICH OHNE JEDE BEGRENZUNG SCHÄDEN BEZÜGLICH PROFITVERLUST, GESCHÄFTSUNTERBRECHUNG, VERLUST VON GESCHÄFTSINFORMATION ODER JEDLICHE ANDEREN FINANZIELLEN EINBUSSEN), DIE DURCH DIE VERWENDUNG DES PRODUKTES ODER DIE UNFÄHIGKEIT ZUR VERWENDUNG DES PRODUKTES ODER IN JEDLICHER BEZIEHUNG MIT DEM PRODUKT, SEI ES BASIEREND AUF VERTRAG, SCHADENSERSATZ, NACHLAESSIGKEIT, STRIKTE HAFTPFLICHT ODER ANDEREN FORDERUNGEN ENTSTEHEN, AUCH WENN EIZO UND DIE EIZO-VERTRAGSIMPORTEURE IM VORAUS ÜBER DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN INFORMIERT WURDEN. DIESER AUSSCHLUSS ENTHÄLT AUCH JEDE HAFTPFLICHT, DIE AUS FORDERUNGEN DRITTER GEGEN DEN ERSTKÄUFER ENTSTEHEN KANN. ZWECK DIESER KLAUSEL IST ES, DIE HAFTUNG VON EIZO UND DEN VERTRIEBEN GEGENÜBER FORDERUNGEN ZU BEGRENZEN, DIE AUS DIESER BESCHRÄNKTEN GARANTIE UND/ODER DEM VERKAUF ENTSTEHEN KÖNNEN.

## GARANTIE LIMITÉE

EIZO Corporation (ci-après dénommé « **EIZO** ») et les distributeurs autorisés par EIZO (ci-après dénommés « **Distributeurs** »), sous réserve et conformément aux termes de cette garantie limitée (ci-après dénommée « **Garantie** »), garantissent à l'acheteur initial (ci-après dénommé « **Acheteur initial** ») du produit spécifié dans la présente (ci-après dénommé « **Produit** ») acheté auprès d'EIZO ou de Distributeurs agréés EIZO, que EIZO et ses Distributeurs auront pour option de réparer ou remplacer gratuitement le Produit si l'Acheteur initial constate, pendant la Période de garantie (définie ci-dessous), qu'il y a un dysfonctionnement ou que le Produit a subi un dommage dans le cadre d'une utilisation normale du Produit conformément à la description du mode d'emploi qui accompagne le Produit (ci-après dénommé « **Manuel d'utilisation** »).

La période de cette Garantie est limitée à (i) cinq (5) ans à partir de la date d'achat du Produit ; ou, limitée jusqu'à l'expiration de (ii) 30 000 heures d'utilisation du Produit (ci-après dénommée « **Période de Garantie** »). EIZO et ses Distributeurs déclinent toute responsabilité ou obligation concernant ce Produit face à l'Acheteur initial ou à toute autre personne à l'exception de celles stipulées dans la présente Garantie.

EIZO et ses Distributeurs cesseront de tenir ou conserver en stock toute pièce de ce Produit après l'expiration de la période de sept (7) ans suivant l'arrêt de la production de telles pièces. Pour réparer le moniteur, EIZO et ses distributeurs utiliseront des pièces de rechange conformes à nos normes de contrôle qualité.

La Garantie est valable uniquement dans les pays ou les territoires où se trouvent les Distributeurs. La Garantie ne limite aucun des droits reconnus par la loi à l'Acheteur initial.

Nonobstant toute autre clause de cette Garantie, EIZO et ses Distributeurs n'auront d'obligation dans le cadre de cette Garantie pour aucun des cas énumérés ci-dessous :

- (a) Tout défaut du Produit résultant de dommages occasionnés lors du transport, d'une modification, d'une altération, d'un abus, d'une mauvaise utilisation, d'un accident, d'une installation incorrecte, d'un désastre, d'un entretien et/ou d'une réparation incorrects effectués par une personne autre que EIZO ou ses Distributeurs ;
- (b) Toute incompatibilité du Produit résultant d'améliorations techniques et/ou réglementations possibles ;
- (c) Toute détérioration du capteur ;
- (d) Toute détérioration des performances d'affichage causée par la détérioration des éléments consommables tels que le panneau LCD et/ou le rétroéclairage, etc. (par exemple des changements de luminosité, des changements de l'uniformité de la luminosité, des modifications de couleur, des changements de l'uniformité des couleurs, des défauts de pixels y compris des pixels brûlés, etc.);
- (e) Tout défaut du Produit causé par un appareil externe ;
- (f) Tout défaut d'un Produit sur lequel le numéro de série original a été altéré ou supprimé ;
- (g) Toute détérioration normale du Produit, particulièrement celle des consommables, des accessoires et/ou des pièces reliées au Produit (touches, éléments pivotants, câbles, Manuel d'utilisation etc.), et
- (h) Toute déformation, décoloration, et/ou gondolage de l'extérieur du Produit, y compris celle de la surface du panneau LCD.

Pour bénéficier d'un service dans le cadre de cette Garantie, l'Acheteur initial doit renvoyer le Produit port payé, dans son emballage d'origine ou tout autre emballage approprié offrant un degré de protection équivalent, au Distributeur local, et assumera la responsabilité des dommages et/ou perte possibles lors du transport. L'Acheteur initial doit présenter une preuve d'achat du Produit comprenant sa date d'achat pour bénéficier de ce service dans le cadre de la Garantie.

La Période de garantie pour tout Produit remplacé et/ou réparé dans le cadre de cette Garantie expirera à la fin de la Période de garantie initiale.

EIZO OU SES DISTRIBUTEURS NE SAURAIENT ÊTRE TENUS RESPONSABLES DES DOMMAGES OU PERTES DE DONNÉES OU D'AUTRES INFORMATIONS STOCKÉES DANS UN MÉDIA QUELCONQUE OU UNE AUTRE PARTIE DU PRODUIT RENVOYÉ À EIZO OU AUX DISTRIBUTEURS POUR RÉPARATION.

AUCUNE AUTRE GARANTIE, EXPLICITE OU TACITE, N'EST OFFERTE PAR EIZO ET SES DISTRIBUTEURS CONCERNANT LE PRODUIT ET SES QUALITÉS, PERFORMANCES, QUALITÉ MARCHANDE OU ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. EN AUCUN CAS, EIZO OU SES DISTRIBUTEURS NE SERONT RESPONSABLES DES DOMMAGES FORTUITS, INDIRECTS, SPÉCIAUX, INDUITS, OU DE TOUT AUTRE DOMMAGE QUEL QU'IL SOIT (Y COMPRIS, SANS LIMITATION, LES DOMMAGES RÉSULTANT D'UNE PERTE DE PROFIT, D'UNE INTERRUPTION D'ACTIVITÉS, D'UNE PERTE DE DONNÉES COMMERCIALES, OU DE TOUT AUTRE MANQUE À GAGNER) RÉSULTANT DE L'UTILISATION OU DE L'INCAPACITÉ D'UTILISER LE PRODUIT OU AYANT UN RAPPORT QUELCONQUE AVEC LE PRODUIT, QUE CE SOIT SUR LA BASE D'UN CONTRAT, D'UN TORT, D'UNE NÉGLIGENCE, D'UNE RESPONSABILITÉ STRICTE OU AUTRE, MÊME SI EIZO OU SES DISTRIBUTEURS ONT ÉTÉ AVERTIS DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CETTE LIMITATION INCLUT AUSSI TOUTE RESPONSABILITÉ QUI POURRAIT ÊTRE SOULEVÉE LORS DES RÉCLAMATIONS D'UN TIERS CONTRE L'ACHETEUR INITIAL. L'ESSENCE DE CETTE CLAUSE EST DE LIMITER LA RESPONSABILITÉ POTENTIELLE DE EIZO ET DE SES DISTRIBUTEURS RÉSULTANT DE CETTE GARANTIE LIMITÉE ET/OU DES VENTES.

## GARANTÍA LIMITADA

EIZO Corporation (en lo sucesivo "**EIZO**") y sus distribuidores autorizados (en lo sucesivo los "**Distribuidores**"), con arreglo y de conformidad con los términos de esta garantía limitada (en lo sucesivo la "**Garantía**"), garantizan al comprador original (en lo sucesivo el "**Comprador original**") que compró el producto especificado en este documento (en lo sucesivo el "**Producto**") a EIZO o a sus Distribuidores, que EIZO y sus Distribuidores, a su propio criterio, repararán o sustituirán el Producto de forma gratuita si el Comprador original detecta dentro del periodo de la Garantía (indicado posteriormente) que el Producto no funciona correctamente o que se ha averiado durante el uso normal del mismo de acuerdo con las indicaciones del manual de instrucciones suministrado con el Producto (en lo sucesivo el "**Manual del usuario**").

El período de validez de esta Garantía está limitado a (i) cinco (5) años a partir de la fecha de compra del Producto o (ii) a 30.000 horas de uso del Producto (en adelante designado como el "**Periodo de Garantía**"). EIZO y sus Distribuidores no tendrán ninguna responsabilidad ni obligación con respecto al Producto para con el Comprador original ni para con terceros que no sean las estipuladas en la presente Garantía.

EIZO y sus Distribuidores no estarán obligados a suministrar cualquier recambio del Producto una vez pasados siete (7) años desde que se deje de fabricar el mismo. Para la reparación del monitor, EIZO y los distribuidores utilizarán repuestos que cumplan con nuestros estándares de control de calidad.

La Garantía es válida sólo en los países y territorios donde están ubicados los Distribuidores. La Garantía no restringe ningún derecho legal del Comprador original.

A pesar de las estipulaciones de esta Garantía, EIZO y sus Distribuidores no tendrán obligación alguna bajo esta Garantía en ninguno de los casos expuestos a continuación:

- (a) Cualquier defecto del Producto causado por daños en el transporte, modificación, alteración, abuso, uso incorrecto, accidente, instalación incorrecta, desastre, mantenimiento incorrecto y/o reparación indebida realizada por un tercero que no sea EIZO o sus Distribuidores.
- (b) Cualquier incompatibilidad del Producto debida a posibles innovaciones técnicas y/o reglamentaciones.
- (c) Cualquier deterioro del sensor.
- (d) Cualquier deterioro en el rendimiento de la visualización causado por fallos en las piezas consumibles como el panel LCD y/o la "Backlight", etc. (p. ej. cambios de brillo, cambios de uniformidad del brillo, cambios de color, cambios de uniformidad del color, defectos de píxeles, incluyendo píxeles muertos, etc.).
- (e) Cualquier defecto del Producto causado por un equipo externo.
- (f) Cualquier defecto del Producto en el que haya sido alterado o borrado el número de serie original.
- (g) Cualquier deterioro normal del Producto, y en particular de las piezas consumibles, accesorios y demás (p. ej. botones, piezas giratorias, cables, Manual del usuario, etc.).
- (h) Cualquier deformación, decoloración y/o alabeo del exterior del Producto incluida la superficie del panel LCD.

Para obtener servicio en los términos de esta Garantía, el Producto deberá ser enviado por el Comprador original, a su Distribuidor local, con el transporte previamente pagado, en el embalaje original u otro embalaje adecuado que ofrezca el mismo grado de protección, asumiendo el riesgo de daños y/o pérdida del Producto durante el transporte. El Comprador original deberá presentar un comprobante de compra del Producto en el que se refleje la fecha de compra del mismo cuando lo solicite el servicio de Garantía.

El Periodo de garantía para cualquier Producto reemplazado y/o reparado en los términos de esta Garantía expirará al vencer el Periodo de garantía original.

EIZO O LOS DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS DE EIZO NO SE RESPONSABILIZAN DE NINGÚN DAÑO O PÉRDIDA QUE PUEDAN SUFRIR LOS DATOS U OTRA INFORMACIÓN ALMACENADA EN CUALQUIER MEDIO O CUALQUIER PARTE DE CUALQUIER PRODUCTO DEVUELTO A EIZO O A LOS DISTRIBUIDORES DE EIZO PARA SU REPARACIÓN.

EIZO Y LOS DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS DE EIZO NO OFRECEN NINGUNA OTRA GARANTÍA, IMPLÍCITA NI EXPLÍCITA, CON RESPECTO AL PRODUCTO Y A SU CALIDAD, RENDIMIENTO, COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA CUALQUIER USO EN PARTICULAR. EN NINGÚN CASO SERÁN EIZO O LOS DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS DE EIZO RESPONSABLES DE NINGÚN DAÑO EMERGENTE, INDIRECTO, ESPECIAL, INHERENTE O CUALQUIERA QUE SEA (INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, DAÑOS POR LUCRO CESANTE, INTERRUPTIÓN DE LA ACTIVIDAD COMERCIAL, PÉRDIDA DE INFORMACIÓN COMERCIAL O CUALQUIER OTRA PÉRDIDA PECUNIARIA) QUE SE DERIVE DEL USO O IMPOSIBILIDAD DE USO DEL PRODUCTO O EN RELACIÓN CON EL PRODUCTO, YA SEA BASADO EN CONTRATO, POR AGRAVIO, NEGLIGENCIA, ESTRICTA RESPONSABILIDAD O CUALQUIERA QUE SEA, AUN CUANDO SE HAYA ADVERTIDO A EIZO O A LOS DISTRIBUIDORES DE EIZO DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. ESTA EXCLUSIÓN TAMBIÉN ABARCA CUALQUIER RESPONSABILIDAD QUE PUEDA DERIVARSE DE RECLAMACIONES HECHAS POR UN TERCERO CONTRA EL COMPRADOR ORIGINAL. LA ESENCIA DE ESTA ESTIPULACIÓN ES LIMITAR LA RESPONSABILIDAD POTENCIAL DE EIZO Y LOS DISTRIBUIDORES QUE PUDIERA DERIVARSE DE ESTA GARANTÍA LIMITADA Y/O VENTAS.

## GARANZIA LIMITATA

EIZO Corporation (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**EIZO**”) ed i Distributori autorizzati da EIZO (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**Distributori**”) garantiscono, secondo i termini di questa garanzia limitata (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**Garanzia**”) all’acquirente originale (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**Acquirente originale**”) che ha acquistato il prodotto specificato in questo documento (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**Prodotto**”) da EIZO o dai suoi Distributori, che EIZO e i distributori, a loro discrezione, ripareranno o sostituiranno il Prodotto senza addebito se l’Acquirente originale trova, entro il periodo della Garanzia (definito sotto), che il Prodotto malfunziona e si è danneggiato nel corso del suo normale utilizzo osservando le indicazioni del manuale di istruzioni allegato al Prodotto (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**Manuale utente**”).

La presente Garanzia è limitata a (i) cinque (5) anni a partire dalla data d’acquisto del Prodotto o (ii) allo scadere di 30.000 ore d’utilizzo del Prodotto (a cui si farà riferimento da qui in poi con “**Periodo di Garanzia**”). EIZO e i suoi Distributori non si assumono alcuna responsabilità e non hanno alcun obbligo riguardo al Prodotto verso l’Acquirente originale o terzi diversi da quelli relativi a questa Garanzia.

EIZO e i suoi Distributori cesseranno di tenere o di conservare qualsiasi ricambio del Prodotto allo scadere di sette (7) anni dopo che la produzione di tali ricambi è stata terminata. Per la riparazione del monitor, EIZO e i Distributori utilizzeranno parti di ricambio conformi ai nostri standard di controllo della qualità.

La Garanzia è valida soltanto nei paesi dove ci sono i Distributori EIZO. La Garanzia non limita alcun diritto legale dell’Acquirente originale.

Indipendentemente da qualsiasi altra condizione di questa Garanzia, EIZO e i suoi Distributori non avranno alcun obbligo derivante da questa Garanzia in ognuno dei casi elencati di seguito:

- (a) Qualsiasi difetto del Prodotto causato da danni di trasporto, modifiche, alterazioni, abusi, usi impropri, incidenti, installazione errata, calamità, manutenzione errata e/o riparazioni improprie eseguite da terze parti che non siano EIZO o i suoi Distributori.
- (b) Qualsiasi incompatibilità del Prodotto dovuta a possibili innovazioni tecniche e/o normative.
- (c) Qualsiasi deterioramento del sensore.
- (d) Qualsiasi deterioramento delle prestazioni dello schermo causato dal deterioramento delle parti consumabili, come il pannello LCD e/o la retroilluminazione, ecc. (per esempio: i cambiamenti di luminosità, cambiamenti di uniformità della luminosità, i cambiamenti di colore, i cambiamenti di uniformità del colore, i difetti dei pixel, inclusi i pixel bruciati, ecc.).
- (e) Qualsiasi difetto del Prodotto causato da apparecchiature esterne.
- (f) Qualsiasi difetto del Prodotto in cui il numero di serie originale sia stato alterato o rimosso.
- (g) Qualsiasi normale deterioramento del Prodotto, in particolar modo nelle sue parti di consumo, accessori, e/o attacchi (per esempio: tasti, parti rotanti, cavi, Manuale dell’utente, ecc.).
- (h) Qualsiasi tipo di deformazione, scolorimento, e/o di involucro esterno del Prodotto inclusa la superficie del pannello LCD.

Per ricevere assistenza tecnica con questa Garanzia, l’Acquirente originale deve inviare il Prodotto, con trasporto pre-pagato, nella sua confezione originale o altra confezione adeguata che fornisce un livello analogo di protezione, assumendosi il rischio di danni e/o perdita in transito, al Distributore locale. L’Acquirente originale deve presentare la prova di acquisto che stabilisce la data di acquisto del Prodotto quando richiede servizio sotto Garanzia.

Il Periodo di garanzia per qualsiasi Prodotto sostituito e/o riparato sotto questa Garanzia scade alla fine del Periodo di garanzia originale.

EIZO O I SUOI DISTRIBUTORI NON SONO RESPONSABILI PER QUALSIASI DANNO O PERDITA DI DATI O ALTRE INFORMAZIONI MEMORIZZATI SU QUALSIASI SUPPORTO O QUALSIASI PARTE DI QUALSIASI PRODOTTO INVIATO A EIZO O I SUOI DISTRIBUTORI PER RIPARAZIONI.

EIZO E I SUOI DISTRIBUTORI NON OFFRONO ALCUNA GARANZIA ADDIZIONALE, IMPLICITA O ESPLICITA, RIGUARDO IL PRODOTTO E LA SUA QUALITÀ, PRESTAZIONI, VENDIBILITÀ O APPROPRIATEZZA PER QUALSIASI USO PARTICOLARE. IN NESSUN CASO EIZO O I DISTRIBUTORI EIZO AUTORIZZATI SARANNO RESPONSABILI PER QUALSIASI DANNO ACCIDENTALE, INDIRETTO, SPECIALE, CONSEGUENTE O DI QUALSIASI ALTRA NATURA (INCLUSI, SENZA LIMITI, DANNI PER PERDITA DI PROFITTI, INTERRUZIONE DELLE ATTIVITÀ, PERDITA DI INFORMAZIONI D’AFFARI O QUALSIASI ALTRA PERDITA PECUNIARIA) DERIVANTI DALL’USO O DALL’IMPOSSIBILITÀ DI USARE IL PRODOTTO O IN QUALSIASI RELAZIONE AL PRODOTTO, SIA SU BASE DI CONTRATTO, TORTO, NEGLIGENZA, STRETTA RESPONSABILITÀ O ALTRIMENTI, ANCHE SE EIZO O I DISTRIBUTORI EIZO AUTORIZZATI SONO STATI AVVERTITI DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. QUESTA ESCLUSIONE INCLUDE ANCHE QUALSIASI RESPONSABILITÀ CHE POSSA INSORGERE DA RECLAMI DI TERZI CONTRO L’ACQUIRENTE ORIGINALE. L’ESSENZA DI QUESTO PROVVEDIMENTO È LIMITARE LA RESPONSABILITÀ POTENZIALE DI EIZO E DEI DISTRIBUTORI DERIVANTE DA QUESTA GARANZIA LIMITATA E/O DALLE VENDITE.

## BEGRÄNSAD GARANTI

EIZO Corporation (nedan kallat "**EIZO**") och EIZOs auktoriserade distributörer (nedan kallade "**Distributörer**") garanterar i enlighet med villkoren i denna begränsade garanti (nedan kallad "**Garantin**") den ursprunglige köparen (nedan kallad den "**Ursprunglige köparen**") som köpte den i dokumentet specificerade produkten (nedan kallad "**Produkten**") från EIZO eller Distributörer, att EIZO eller Distributörer enligt eget gottfinnande kostnadsfritt antingen reparera eller byta ut den defekta Produkten om den Ursprunglige köparen inom Garantiperioden (definieras nedan) upptäcker att Produkten fungerar felaktigt eller skadas under normal användning av Produkten i enlighet med beskrivningen i bruksanvisningen (nedan kallad "**Bruksanvisning**").

Giltighetsperioden för denna garanti är begränsad till (i) fem (5) år från datumet för Produktens inköp eller, om detta inträffar tidigare, begränsat till utlöpanget av (ii) 30 000 timmars användning av Produkten (här kallad "**Garantiperioden**"). EIZO och Distributörer ska inte under några villkor ha något annat ansvar än vad som anges i denna garanti gällande Produkten i relation till den Ursprunglige köparen eller tredje part.

EIZO och Distributörer kommer att upphöra med lagerhållning av Produktens delar efter sju (7) år efter att produktionen av dessa delar upphört. Nät skärmen repareras använder EIZO och distributörer reservdelar som uppfyller våra kvalitetsstandarder.

Garantin är endast giltig i de länder där det finns Distributörer. Garantin begränsar inte några av den Ursprunglige köparens lagstadgade rättigheter.

Oavsett andra villkor i denna garanti ska inte EIZO Distributörer under några villkor ha något ansvar i något av de fall som beskrivs nedan:

- (a) När någon bristfällighet hos Produkten kan härledas till att ha uppstått vid frakt, modifiering, ändring, felaktigt handhavande, olycka, felaktig installation, katastrof, felaktigt underhåll och/eller felaktig reparation utförd av tredje part annan än EIZO och Distributörer.
- (b) Alla former av inkompatibilitet hos Produkten på grund av möjliga tekniska innovationer och/eller bestämmelser.
- (c) Alla försämringar av sensorn.
- (d) Alla försämringar av bildens prestanda beroende på förbrukningsdelar så som LCD-panel och/eller bakgrundsbelysning etc. (t.ex. ändringar i ljusstyrka, jämnhet i ljusstyrka, färg, färgjämnhet, defekta pixlar och/eller fast lysande pixlar etc.).
- (e) Alla defekter hos Produkten som orsakats av extern utrustning.
- (f) Alla defekter hos Produkten på vilken det ursprungliga serienumret har ändrats eller avlägsnats.
- (g) All normal försämring av Produkten, speciellt förbrukningsartiklar, tillbehör och/eller yttre delar (t.ex. knappar, roterande delar, kablar, Bruksanvisningen etc.).
- (h) Varje deformation, missfärgning och/eller skevhet av Produktens yttre inklusive ytan på LCD-panelen.

För att erhålla service under denna garanti måste den Ursprunglige köparen (med hänseende till risken för skada och/eller förlust under transport) leverera Produkten till närmaste Distributör med förebetalad frakt, i dess ursprungliga förpackning eller annan fullgod förpackning som ger likvärdigt skydd. Den Ursprunglige köparen måste kunna visa inköpsbevis för Produkten som klargör Produktens inköpsdatum vid begäran av garantiservice.

Garantiperioden för alla utbytta och/eller reparerade produkter under denna garanti skall upphöra vid utgången av den ursprungliga Garantiperioden.

EIZO ELLER DISTRIBUTÖRER ÄR INTE ANSVARIGA FÖR NÅGON FORM AV SKADA ELLER FÖRLUST AV DATA ELLER ANNAN INFORMATION SOM HAR LAGRATS I NÅGON FORM AV MEDIA ELLER ANNAN DEL AV NÅGON PRODUKT SOM HAR RETURNERATS TILL EIZO ELLER DISTRIBUTÖRER FÖR REPARATION.

EIZO OCH DISTRIBUTÖRERNA GARANTERAR INGET, UTTRYCKLIGEN ELLER UNDERFÖRSTÅTT, VAD BETRÄFFAR PRODUKTEN OCH DESS KVALITET, PRESTANDA, SÄLJBARHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR NÅGON FORM AV SPECIELL ANVÄNDNING. UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER SKALL EIZO ELLER DISTRIBUTÖRERNA HÅLLAS ANSVARIGA FÖR NÅGRA SOM HELST UNDERORDNADE, INDIREKTA, SPECIELLA, DÄRAV FÖLJANDE ELLER ÖVRIGA SKADOR (INKLUSIVE, UTAN BEGRÄNSNING TILL, SKADOR FÖR FÖRLUST AV INKOMST, AVBRUTEN AFFÄRSRÖRELSE, FÖRLUST AV AFFÄRSINFORMATION ELLER ANNAN SÄRSKILD FÖRLUST) SOM UPPSTÅTT SOM ETT RESULTAT AV ANVÄNDNING ELLER OFÖRMÅGA ATT ANVÄNDA PRODUKTEN ELLER I NÅGON FORM AV ANSLUTNING TILL PRODUKTERNA, VARE SIG DETTA GRUNDAS PÅ KONTRAKT, ÅTALBAR HANDLING, FÖRSUMLIGHET, ANSVARSSKYLDIGHET ELLER ANNAT, ÄVEN OM EIZO ELLER DISTRIBUTÖRERNA HAR INFORMERATS BETRÄFFANDE MÖJLIGHET ATT SÅDANA SKADOR FÖRELIGGER. DETTA UNDANTAG OMFATTAR ÄVEN ALL FORM AV ANSVARSSKYLDIGHET SOM KAN UPPSTÅ GENOM EN TREDJE PARTS ANSPRÅK GENTEMOT DEN URSPRUNGLIGE KÖPAREN. GRUNDBESTÅNDSDELEN I BESTÄMMELEN ÄR ATT BEGRÄNSA DET EVENTUELLA ANSVARSTAGANDET FÖR EIZO OCH DISTRIBUTÖRERNA SOM KAN UPPSTÅ GENOM DENNA BEGRÄNSADE GARANTI OCH/ELLER FÖRSÄLJNING.

## ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΓΓΥΗΣΗ

Η EIZO Corporation (στο εξής «**EIZO**») και οι διανομείς που εξουσιοδοτεί η EIZO (στο εξής «**Διανομείς**») παρέχουν εγγύηση, υποκειμένη και σύμφωνα με τους όρους της παρούσας περιορισμένης εγγύησης (στο εξής «**Εγγύηση**»), στον αρχικό αγοραστή (στο εξής «**Αρχικός Αγοραστής**») ο οποίος αγόρασε το προϊόν που καθορίζεται στο παρόν έγγραφο (στο εξής «**Προϊόν**») από την EIZO ή τους Διανομείς, η οποία εξασφαλίζει ότι η EIZO και οι Διανομείς, σύμφωνα με τη διακριτή ευχέρειά τους, είτε θα επισκευάσουν είτε θα αντικαταστήσουν το Προϊόν χωρίς χρέωση εάν ο Αρχικός Αγοραστής αντιληφθεί εντός της Περιόδου Εγγύησης (ορίζεται κατωτέρω) ότι το Προϊόν δυσλειτουργεί ή έχει υποστεί βλάβη κατά τη διάρκεια κανονικής χρήσης του Προϊόντος σύμφωνα με την περιγραφή στο εγχειρίδιο χρήσης που συνοδεύει το Προϊόν (στο εξής «**Εγχειρίδιο Χρήστη**»).

Η περίοδος της παρούσας Εγγύησης είναι (i) πέντε (5) έτη από την ημερομηνία αγοράς του Προϊόντος, ή, στη λήξη των (ii) 30.000 ωρών χρήσης του Προϊόντος (στο εξής «**Περίοδος Εγγύησης**»). Η EIZO και οι Διανομείς δεν φέρουν καμία ευθύνη ή υποχρέωση όσον αφορά το Προϊόν σε σχέση με τον Αρχικό Αγοραστή ή οποιοδήποτε τρίτο μέρος, ούτε άλλη ευθύνη διαφορετική από αυτήν που παρέχεται στην παρούσα Εγγύηση.

Η EIZO και οι Διανομείς θα παύσουν να διατηρούν ή να αποθηκεύουν τυχόν εξαρτήματα του Προϊόντος κατόπιν της λήξης των επτά (7) ετών μετά τη διακοπή της παραγωγής τέτοιων εξαρτημάτων. Κατά την επίσκεψή της οθόνης, η EIZO και οι Διανομείς θα χρησιμοποιήσουν ανταλλακτικά επισκευής που συμμορφώνονται με τα πρότυπά μας για τη Διασφάλιση Ποιότητας.

Η Εγγύηση ισχύει μόνο σε χώρες ή περιοχές όπου βρίσκονται οι Διανομείς. Η Εγγύηση δεν περιορίζει οποιαδήποτε νόμιμα δικαιώματα του Αρχικού Αγοραστή.

Λαμβανομένης υπόψη κάθε διάταξης της παρούσας Εγγύησης, η EIZO και οι Διανομείς δεν θα έχουν καμία απολύτως υποχρέωση σύμφωνα με την παρούσα Εγγύηση σε οποιαδήποτε από τις περιπτώσεις που διατυπώνονται κατωτέρω:

- (α) Τυχόν ελάττωμα του Προϊόντος που προκαλείται από ζημιά κατά τη μεταφορά, τροποποίηση, αλλαγή, κατάχρηση, λανθασμένη χρήση, ατύχημα, λανθασμένη εγκατάσταση, καταστροφή, εσφαλμένη συντήρηση ή/και λανθασμένη επισκευή από τρίτο μέρος εκτός της EIZO και των Διανομέων,
- (β) Τυχόν ασυμβατότητα του Προϊόντος λόγω πιθανών τεχνικών καινοτομιών ή/και κανονισμών,
- (γ) Τυχόν επιδείνωση του αισθητήρα,
- (δ) Τυχόν επιδείνωση της απόδοσης οθόνης που προκαλείται από τη φθορά αναλώσιμων εξαρτημάτων όπως της οθόνης LCD ή/και του φωτός υποβάθρου, κτλ. (π.χ. αλλαγές στη φωτεινότητα, αλλαγές στην ομοιομορφία φωτεινότητας, αλλαγές στο χρώμα, αλλαγές στην ομοιομορφία χρώματος, ελαττώματα σε pixel περιλαμβανομένων των καμένων pixel, κτλ.),
- (ε) Τυχόν ελάττωμα του Προϊόντος που προκαλείται από εξωτερικό εξοπλισμό,
- (στ) Τυχόν ελάττωμα του Προϊόντος στο οποίο έχει τροποποιηθεί ή αφαιρεθεί ο γνήσιος αριθμός σειράς,
- (ζ) Τυχόν φυσιολογική φθορά του προϊόντος, ιδιαίτερα αυτής των αναλώσιμων, των αξεσουάρ ή/και των προσαρτημάτων (π.χ. κουμπιά, περιστρεφόμενα μέρη, καλώδια, Εγχειρίδιο Χρήστη, κτλ.), και
- (η) Τυχόν παραμόρφωση, αποχρωματισμό ή/και διαστρέβλωση του εξωτερικού μέρους του προϊόντος, περιλαμβανομένης της επιφάνειας της οθόνης LCD.

Ο Αρχικός Αγοραστής για να δικαιούται υπηρεσίες επισκευής σύμφωνα με την Εγγύηση, θα πρέπει να παραδώσει το Προϊόν, με πληρωμένα τα μεταφορικά έξοδα, στην αρχική του συσκευασία ή σε άλλη επαρκή συσκευασία με ισότιμο βαθμό προστασίας, αναλαμβάνοντας τον κίνδυνο βλάβης ή/και απώλειας κατά τη μεταφορά, στον τοπικό Διανομέα. Ο Αρχικός Αγοραστής όταν ζητά υπηρεσίες επισκευής σύμφωνα με την Εγγύηση, θα πρέπει να προσκομίζει την απόδειξη αγοράς του Προϊόντος και την ημερομηνία της αγοράς.

Η Περίοδος Εγγύησης για οποιοδήποτε αντικατεστημένο ή/και επισκευασμένο προϊόν σύμφωνα με την παρούσα Εγγύηση λήγει στο τέλος της αρχικής Περιόδου Εγγύησης.

Η EIZO Ή ΟΙ ΔΙΑΝΟΜΕΙΣ ΔΕΝ ΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΒΛΑΒΗ Ή ΑΠΩΛΕΙΑ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ Ή ΑΛΛΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ ΠΟΥ ΑΠΟΘΗΚΕΥΟΝΤΑΙ ΣΕ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΜΕΣΟ Ή ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΑΛΛΟ ΜΕΡΟΣ ΣΕ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΠΡΟΪΟΝ ΠΟΥ ΕΠΙΣΤΡΕΦΕΤΑΙ ΣΤΗΝ EIZO Ή ΣΕ ΔΙΑΝΟΜΕΑ ΓΙΑ ΕΠΙΣΚΕΥΗ.

Η EIZO ΚΑΙ ΟΙ ΔΙΑΝΟΜΕΙΣ ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΟΥΝ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΕΓΓΥΗΣΗ, ΡΗΤΗ Ή ΣΥΝΕΠΑΓΟΜΕΝΗ, ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΠΟΙΟΤΗΤΑ, ΤΗΝ ΑΠΟΔΟΣΗ, ΤΗΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑ Ή ΤΗΝ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΓΙΑ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ. ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ Η EIZO Ή ΟΙ ΔΙΑΝΟΜΕΙΣ ΔΕΝ ΘΑ ΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΚΑΜΙΑ ΑΠΟΛΥΤΩΣ ΤΥΧΑΙΑ, ΕΜΜΕΣΗ, ΕΙΔΙΚΗ, ΣΥΝΕΠΑΓΟΜΕΝΗ Ή ΑΛΛΗ ΒΛΑΒΗ (ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ, ΒΛΑΒΩΝ Ή ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΚΕΡΔΩΝ, ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΩΝ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΩΝ, ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ Ή ΤΥΧΟΝ ΑΛΛΗΣ ΧΡΗΜΑΤΙΚΗΣ ΑΠΩΛΕΙΑΣ) ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΠΤΕΙ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ Ή ΤΗΝ ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Ή ΤΥΧΟΝ ΑΛΛΗΣ ΣΥΝΔΕΣΗΣ ΜΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΕΙΤΕ ΒΑΣΙΖΕΤΑΙ ΣΕ ΣΥΜΒΟΛΑΙΟ, ΒΛΑΒΗ, ΑΜΕΛΕΙΑ, ΑΥΣΤΗΡΗ ΕΥΘΥΝΗ Ή ΕΙΔΑΛΛΩΣ, ΑΚΟΜΗ ΚΙ ΕΑΝ Η EIZO Ή ΟΙ ΔΙΑΝΟΜΕΙΣ ΕΝΗΜΕΡΩΘΟΥΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΩΝ ΖΗΜΙΩΝ. Η ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΑΥΤΗ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ ΕΠΙΣΗΣ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΕΥΘΥΝΗ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΠΡΟΚΥΨΕΙ ΑΠΟ ΑΞΙΩΣΕΙΣ ΤΡΙΤΟΥ ΜΕΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΑΡΧΙΚΟΥ ΑΓΟΡΑΣΤΗ. Η ΟΥΣΙΑ ΤΟΥ ΟΡΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΝΑΙ ΝΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΕΙ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΗ ΕΥΘΥΝΗ ΤΗΣ EIZO ΚΑΙ ΤΩΝ ΔΙΑΝΟΜΕΩΝ ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΠΤΕΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΕΓΓΥΗΣΗ Ή/ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ.



## ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

EIZO Corporation (называемая в дальнейшем “EIZO”) и авторизованные EIZO дистрибуторы (называемые в дальнейшем “Дистрибуторы”) гарантируют, в соответствии с условиями и пунктами этой ограниченной гарантии (называемой в дальнейшем “Гарантия”), первичному покупателю (называемому в дальнейшем “Первоначальный покупатель”), который приобрел у EIZO или Дистрибуторов продукт, указанный в этом документе (называемый в дальнейшем “Продукт”), что EIZO или Дистрибуторы на свое усмотрение либо бесплатно отремонтируют, либо бесплатно заменят Продукт, если Первоначальный покупатель признает в пределах Гарантийного срока (определенного ниже), что Продукт неисправен или он поврежден процессе нормального использования продукта в соответствии с описанием в инструкции по эксплуатации, прилагаемой к Продукту (называемой в дальнейшем “Руководство пользователя”).

Гарантийный период ограничен сроком (i) пять (5) лет от даты приобретения Продукта или ограничен сроком (ii) 30 000 часов использования Продукта (называемый в дальнейшем “Гарантийный период”). EIZO и Дистрибуторы не несут никакой ответственности и не берут обязательств относительно Продукта по отношению к Первоначальному покупателю или по отношению к любым третьим сторонам, кроме обязательств, оговоренных в этой Гарантии.

EIZO и Дистрибуторы прекратят хранение или складирование любых деталей Продукта по истечении семи (7) лет после прекращения производства таких деталей. В случае ремонта монитора EIZO и Дистрибуторы будут использовать запчасти, которые соответствуют нашим стандартам QC (контроль качества).

Гарантия действительна только в странах или регионах, где расположены Дистрибуторы. Гарантия не ограничивает никакие законные права Первоначального покупателя.

Несмотря на другие условия этой Гарантии EIZO и Дистрибуторы не несут никаких обязательств согласно этой Гарантии в любом из перечисленных ниже случаев:

- (а) Любые дефекты Продукта, вызванные повреждениями при перевозке, модификацией, изменением, неправильным обращением, неправильным использованием, авариями, неправильной установкой, стихийными бедствиями, неправильным уходом и/или неправильным ремонтом третьей стороной, отличной от EIZO или Дистрибуторов;
- (б) Любые несовместимости Продукта из-за технических усовершенствований и/или изменения технических норм;
- (в) Любое повреждение датчика;
- (г) Любые ухудшения работы дисплея, вызванные изнашиванием невосстановимых частей, таких как панель ЖКД и/или подсветка и т.д. (например, изменение в яркости, изменение в равномерности яркости, изменение в цветности, изменение в равномерности цветности, изменение в пикселях, включая выгоревшие пиксели и т.д.);
- (д) Любые дефекты Продукта, вызванные внешним оборудованием;
- (е) Любые дефекты Продукта, при которых оригинальный серийный номер был изменен или удален;
- (ж) Любые естественные ухудшения продукта, в частности, вызванные износом расходных частей, принадлежностей и/или приспособлений (например, кнопок, вращающихся частей, кабелей, Руководства пользователя и т.д.); и
- (з) Любые деформации, изменения цвета и/или коробления внешней поверхности продукта, включая поверхность панели ЖКД.

Чтобы получить техническое обслуживание в рамках Гарантии, Первоначальный покупатель должен доставить Продукт местному Дистрибутору, оплатив перевозку, в его оригинальной упаковке или в другой соответствующей упаковке, обеспечивающей равноценную степень защиты, принимая во внимание риск повреждения и/или утерю при транспортировке. При запросе технического обслуживания в рамках Гарантии Первоначальный покупатель должен предоставить свидетельство покупки продукта и даты покупки.

Гарантийный период для любого замененного и/или отремонтированного продукта в рамках Гарантии истекает в конце завершения срока действия оригинального Гарантийного периода.

EIZO ИЛИ ДИСТРИБУТОРЫ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЛИ УТЕРЮ ДАННЫХ ИЛИ ДРУГОЙ ИНФОРМАЦИИ, ХРАНЯЩИХСЯ НА КАКИХ-ЛИБО НОСИТЕЛЯХ ИНФОРМАЦИИ ИЛИ НА ЛЮБЫХ ДРУГИХ ЧАСТЯХ ПРОДУКТА, КОТОРЫЙ ВОЗВРАЩЕН EIZO ИЛИ ДИСТРИБУТОРАМ ДЛЯ РЕМОНТА.

EIZO И ДИСТРИБУТОРЫ НЕ ДАЮТ НИКАКОЙ ДАЛЬНЕЙШЕЙ ГАРАНТИИ, ВЫРАЖЕННОЙ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМОЙ, ОТНОСИТЕЛЬНО ПРОДУКТА И ЕГО КАЧЕСТВА, ТЕХНИЧЕСКИХ ХАРАКТЕРИСТИК, ТОВАРНОСТИ ИЛИ СООТВЕТСТВИЯ ДЛЯ КАКОГО-ЛИБО ОПРЕДЕЛЕННОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. НИ ПРИ КАКИХ УСЛОВИЯХ EIZO ИЛИ ДИСТРИБУТОРЫ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБОЙ СЛУЧАЙНЫЙ, КОСВЕННЫЙ, СПЕЦИАЛЬНЫЙ, ПОБОЧНЫЙ ИЛИ ИНОЙ УЩЕРБ (ВКЛЮЧАЯ, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЙ, УЩЕРБ ИЗ-ЗА НЕПОЛУЧЕННОЙ ПРИБЫЛИ, ПРЕРЫВАНИЯ БИЗНЕСА, ПОТЕРИ КОММЕРЧЕСКОЙ ИНФОРМАЦИИ ИЛИ ЛЮБЫЕ ДРУГИЕ ФИНАНСОВЫЕ ПОТЕРИ), ВОЗНИКШИЙ ИЗ-ЗА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПРОДУКТ ИЛИ В ЛЮБОЙ ДРУГОЙ СВЯЗИ С ПРОДУКТОМ, ЛИБО ОСНОВАННЫЙ НА КОНТРАКТНЫХ ОТНОШЕНИЯХ, ГРАЖДАНСКИХ ПРАВОНАРУШЕНИЯХ, НЕБРЕЖНОСТИ, ПРИЧИНЕНИЯ УЩЕРБА ТРЕТЬЕЙ СТОРОНЕ ИЛИ ЧЕМ-ЛИБО ЕЩЕ, ДАЖЕ ЕСЛИ EIZO ИЛИ ДИСТРИБУТОРЫ БЫЛИ УВЕДОМЛЕННЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА. ЭТО ИСКЛЮЧЕНИЕ ТАКЖЕ ВКЛЮЧАЕТ ЛЮБЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА, КОТОРЫЕ МОГУТ ВОЗНИКНУТЬ В РЕЗУЛЬТАТЕ ТРЕБОВАНИЙ ТРЕТЬЕЙ СТОРОНЫ В ОТНОШЕНИИ ПЕРВОНАЧАЛЬНОГО ПОКУПАТЕЛЯ. СУЩЕСТВОМ ЭТОГО ПОЛОЖЕНИЯ ЯВЛЯЕТСЯ ОГРАНИЧЕНИЕ ПОТЕНЦИАЛЬНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ EIZO И ДИСТРИБУТОРОВ, ВОЗНИКАЮЩЕЙ ИЗ-ЗА ЭТОЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ И/ИЛИ ПРОДАЖ.

## 有限责任保证书

EIZO Corporation (以下简称“**EIZO**”)和 EIZO 授权的经销商 (以下简称“**经销商**”), 接受并依照本有限责任保证书 (以下简称“**保证书**”)之条款, 向从 EIZO 和经销商购买本文中所规定产品 (以下简称“**产品**”)的原买方 (以下称“**原买方**”)提供保证 :在保证期内 (规定如下), 如果原买方发现按本产品所附使用说明书 (以下简称“**用户手册**”)所述方式正常使用本产品过程中, 本产品出现故障或损坏, EIZO 和经销商根据其独立的判断免费修理或更换该产品。

本保证期限定为 (i) 自本产品购买之日起的五 (5) 年期间或限定为到达 (ii) 使用本产品 3 万小时的期限 (以下简称“**保证期限**”)。EIZO 和经销商将不向原买方或任何第三方承担本保证书所规定之外的与本产品有关的任何责任或义务。

本产品的任何部件停产七 (7) 年后, EIZO 和经销商将不再保留或保管任何这类部件。维修显示器时, EIZO 与经销商将使用符合我方质量控制标准的替换零件。

本保证书仅对于设有经销商的国家或地区有效。本保证书并不限定原买方的任何法律权利。

无论本保证书的任何其他条款如何规定, 对于任何下列情况之一, EIZO 和经销商将不承担本保证书规定责任 :

- (a) 由于运输损害、改装、改动、滥用、误用、意外事故、错误安装、灾害、维护不善和 / 或由除 EIZO 和经销商以外的第三方进行不适当的修理造成本产品的任何故障。
- (b) 由于可能发生的技术变更和 / 或调整造成本产品的任何不兼容性。
- (c) 传感器的任何劣化。
- (d) 由于诸如液晶显示屏 (LCD) 和 / 或背灯等消耗品部件的老化造成的任何显示性能低劣 (如亮度变化、亮度均一性变化、色彩变化、色彩均一性变化、如烧坏像素等像素缺陷)。
- (e) 因外部设备造成本产品的任何故障。
- (f) 因本产品的原序号被改变或消除造成本产品的任何故障。
- (g) 本产品的任何正常老化, 尤其是消耗品、附件和 / 或附加装置 (如按钮、旋转部件、电缆、用户手册等)、以及
- (h) 本产品表面包括液晶显示屏 (LCD) 表面的任何变形、变色和 / 翘曲。

为了获得本保证书规定的服务, 原买方必须使用原包装或其他具有同等保护程度的适当包装将本产品运送到当地的经销商, 并且预付运费, 承担运输中的损坏和 / 或损失的风险。要求提供本保证书规定的服务时, 原买方必须提交购买本产品和标明此购买日期的证明。

按本保证书规定进行了更换和 / 或修理的任何产品的保证期限, 将在原保证期限结束时终止。

在返回给 EIZO 和经销商进行修理后, 任何产品的任何媒体或任何部件中储存的数据或其他信息发生任何损坏或损失, 对此 EIZO 和经销商将不承担责任。

对于本产品及其质量、性能、可销售性以及对于特殊用途的适合性, EIZO 和经销商不提供其他任何明示或暗示的保证。因使用本产品或无法使用本产品或因与本产品有任何关系 (无论是否根据合同) 而造成 :任何附带的、间接的、特殊的、随之发生的或其他的损害 (包括但不限于 :利润损失、业务中断、业务信息丢失或其他任何金钱损失) 以及侵权行为、过失、严格赔偿责任或其他责任, 即使已经向 EIZO 和经销商提出了发生这些损害的可能性, 对此 EIZO 和经销商概不承担责任。本免责条款还包括因第三方向原买方提出索赔而可能发生的任何责任。本条款的本质是限定由于本有限责任保证书和 / 或销售本产品所发生的 EIZO 和经销商的潜在责任。

## Информация относно рециклиране

---

### Recycling Information

This product, when disposed of, is supposed to be collected and recycled according to your country's legislation to reduce environmental burden. When you dispose of this product, please contact a distributor or an affiliate in your country.

The contact addressees are listed on the EIZO website below.

<http://www.eizoglobal.com>

For recycling information for customers in Switzerland, please refer to the following website.

<http://www.swico.ch>

### Informationen zum Thema Recycling

Dieses Produkt muss gemäß den Vorschriften Ihres Landes zur Entlastung der Umwelt recyclet werden. Wenden Sie sich bei der Entsorgung dieses Produkts an einen Verteiler oder eine Tochtergesellschaft in Ihrem Land.

Die Adressen zur Kontaktaufnahme sind auf der unten angegebenen Website von EIZO aufgeführt.

<http://www.eizoglobal.com>

Kunden in der Schweiz entnehmen Informationen zum Recycling der folgenden Website:

<http://www.swico.ch>

### Informations sur le recyclage

Ce produit doit être jeté aux points de collecte prévus à cet effet et recyclé conformément à la législation de votre pays, afin de réduire l'impact sur l'environnement. Lorsque vous jetez ce produit, veuillez contacter un distributeur ou une société affiliée de votre pays.

Les adresses des distributeurs sont répertoriées sur le site Web EIZO ci-dessous.

<http://www.eizoglobal.com>

Pour les clients en Suisse, veuillez consulter le site Web suivant afin d'obtenir des informations sur le recyclage.

<http://www.swico.ch>

### Información sobre reciclaje

Este producto debe desecharse y reciclarse según la legislación del país para reducir el impacto medioambiental. Cuando desee deshacerse de este producto, póngase en contacto con un distribuidor o una filial de su país.

Encontrará las direcciones de contacto en el sitio web de EIZO que se indica a continuación.

<http://www.eizoglobal.com>

---

## Informazioni sul riciclaggio

Per lo smaltimento e il riciclaggio del presente prodotto, attenersi alle normative vigenti nel proprio paese per ridurre l'impatto ambientale. Per lo smaltimento, rivolgersi ad un distributore o un affiliato presenti nel proprio paese.

Gli indirizzi sono elencati nel sito Web EIZO riportato di seguito.

<http://www.eizoglobal.com>

Per informazioni sul riciclaggio per i clienti in Svizzera, consultare il sito Web riportato di seguito.

<http://www.swico.ch>

## Återvinningsinformation

När denna produkt kasseras ska den hanteras och återvinnas enligt landets föreskrifter för att reducera miljöpåverkan. När du kasserar produkten ska du kontakta en distributör eller representant i ditt land.

Kontaktadresserna listas på EIZO-webbplatsen nedan.

<http://www.eizoglobal.com>

## Πληροφορίες ανακύκλωσης

Το προϊόν αυτό, όταν απορρίπτεται, πρέπει να συλλέγεται και να ανακυκλώνεται σύμφωνα με τη νομοθεσία της χώρας σας έτσι ώστε να μην επιβαρύνει το περιβάλλον. Για να απορρίψετε το προϊόν, επικοινωνήστε με έναν αντιπρόσωπο ή μια θυγατρική εταιρεία στη χώρα σας.

Οι διευθύνσεις επικοινωνίας αναγράφονται στην τοποθεσία web της EIZO παρακάτω.

<http://www.eizoglobal.com>

## Сведения по утилизации

По истечении срока службы данного продукта его следует принести на сборный пункт и утилизировать в соответствии с действующими предписаниями в вашей стране, чтобы уменьшить вредное воздействие на окружающую среду. Прежде чем выбросить данный продукт, обратитесь к дистрибьютору или в местное представительство компании в вашей стране.

Контактные адреса можно найти на веб-узле EIZO.

<http://www.eizoglobal.com>

## Informatie over recycling

Wanneer u dit product wilt weggooien, moet het uit milieu-overwegingen worden verzameld en gerecycled volgens de betreffende wetgeving van uw land. Wanneer u dit product wilt weggooien, moet u contact opnemen met een distributeur of een partner in uw land.

De contactadressen worden vermeld op de volgende EIZO-website.

<http://www.eizoglobal.com>

---

## Informação sobre reciclagem

Este produto, quando o deitar fora, deve ser recolhido e reciclado de acordo com a legislação do seu país para reduzir a poluição. Quando deitar fora este produto, contacte um distribuidor ou uma filial no seu país.

Os endereços de contacto estão listados no website do EIZO, abaixo.

<http://www.eizoglobal.com>

## Oplysninger om genbrug

Dette produkt forventes ved bortskaffelse at blive indsamlet og genbrugt i overensstemmelse med lovgivningen i dit land for at reducere belastningen af miljøet. Når du bortskaffer denne produkt, skal du kontakte en distributør eller et tilknyttet selskab i dit land.

Adresserne på kontaktpersonerne er angivet på EIZO's websted nedenfor.

<http://www.eizoglobal.com>

## Kierrätystä koskevia tietoja

Tuote tulee hävittää kierrättämällä maan lainsäädännön mukaisesti ympäristön kuormittumisen vähentämiseksi. Kun hävität tuotteen, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai tytäryhtiöön maassasi.

Yhteystiedot löytyvät EIZOn Internet-sivustolta.

<http://www.eizoglobal.com>

## Wykorzystanie surowców wtórnych

Ten produkt po zużyciu powinien być zbierany i przetwarzany zgodnie z krajowymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska. Wyrzucając ten produkt, należy skontaktować się z lokalnym dystrybutorem lub partnerem. Adresy kontaktowe można znaleźć we wskazanej poniżej witrynie internetowej firmy EIZO.

<http://www.eizoglobal.com>

## Informace o recyklaci

Při likvidaci produktu musí být produkt vyzvednut a recyklován podle zákonů příslušné země, aby nedocházelo k zatěžování životního prostředí. Zbavujete-li se produktu, kontaktujte distributora nebo pobočku ve své zemi. Kontaktní adresy jsou uvedeny na následující webové stránce společnosti EIZO.

<http://www.eizoglobal.com>

## Ringlussevõtu alane teave

Keskonnakoormuse vähendamiseks tuleks kasutatud tooted kokku koguda ja võtta ringlusse vastavalt teie riigi seadustele. Kui kõrvaldate käesoleva toote, võtke palun ühendust turustaja või filiaaliga oma riigis.

Kontaktisikud on toodud EIZO veebilehel järgmisel aadressil:

<http://www.eizoglobal.com>

---

## Ujrahasznosítási információ

Jelen terméket, amikor eldobjuk, az illető ország törvényei alapján kell összegyűjteni és újrahasznosítani, hogy csökkentjük a környezet terhelését. Amikor ezt a terméket eldobja, kérjük lépjen kapcsolatba egy országon belüli forgalmazóval vagy társvállalkozással.

A kapcsolat címei az EIZO alábbi weboldalán található felsorolva:

<http://www.eizoglobal.com>

## Podatki o recikliranju

Ob koncu uporabe odslužen izdelek izročite na zbirno mesto za recikliranje v skladu z okoljevarstveno zakonodajo vaše države. Prosim, da se pri odstranjevanju izdelka obrnete na lokalnega distributerja ali podružnico.

Kontaktne naslovi so objavljeni na spodaj navedenih spletnih straneh EIZO:

<http://www.eizoglobal.com>

## Informácie o recyklácii

Pri likvidácii musí byť tento výrobok recyklovaný v súlade s legislatívou vašej krajiny, aby sa znížilo zaťaženie životného prostredia. Keď sa chcete zbaviť tohto výrobku, kontaktujte prosím distribútora alebo pobočku vo vašej krajine.

Zoznam kontaktných adries je uvedený na nasledovnej webovej stránke firmy EIZO:

<http://www.eizoglobal.com>

## Pārstrādes informācija

Utilizējot šo produktu, tā savākšana un pārstrāde veicama atbilstoši jūsu valsts likumdošanas prasībām attiecībā uz slodzes uz vidi samazināšanu. Lai veiktu šī produkta utilizāciju, sazinieties ar izplatītāju vai pārstāvniecību jūsu valstī.

Kontaktadresses ir norādītas zemāk minētajā EIZO tīmekļa vietnē.

<http://www.eizoglobal.com>

## Informacija apie grąžinamąjį perdirbimą

Šalinant (išmetant) šiuos gaminius juos reikia surinkti ir perdirbti grąžinamuoju būdu pagal jūsų šalies teisės aktus, siekiant sumažinti aplinkos teršimą. Kai reikia išmesti šį gaminį, kreipkitės į jūsų šalyje veikiančią gaminių pardavimo atstovybę arba jos filialą.

Kontaktiniai adresatai nurodyti EIZO interneto svetainėje.

<http://www.eizoglobal.com>

## Информация относно рециклиране

При изхвърлянето на този продукт се предлага събирането и рециклирането му съобразно законите на вашата страна за да се намали замърсяването на околната среда. Когато искате да се освободите от този продукт, моля свържете се с търговския му представител или със съответните органи отговарящи за това във вашата страна.

Данните за връзка с нас са описани на следния Интернет сайт на EIZO:

<http://www.eizoglobal.com>

## Informație referitoare la reciclare

Acest produs, când debarasat, trebuie colectat și reciclat conform legislației țării respective ca să reducem sarcina mediului. Când se debarasează de acest produs, vă rugăm să contactați un distribuitor sau un afiliat al țării respective.

Adresele de contact le găsiți pe pagina de web al EIZO:

<http://www.eizoglobal.com>

## معلومات عن إعادة التدوير

عند التخلص من هذا المنتج، من الضروري تجميعه وإعادة تدويره وفقاً للقوانين المتبعة في بلدك لتقليل العبء المسلط على البيئة. عندما تتخلص من هذا المنتج، يرجى الاتصال بموزع أو طرف متنسب إليه في بلدك. عناوين الاتصال مدرجة في موقع ايزو EIZO ادناه على شبكة الانترنت.

<http://www.eizoglobal.com>

## Geri Dönüşüm Bilgisi

Bu ürünün, atılacağı zaman, ülkenizin çevre kirliliğinin azaltılması konusundaki mevzuatına göre toplanması ve yeniden değerlendirilmesi gerekmektedir. Ürünü atacağınız zaman lütfen ülkenizdeki bir distribütör veya ilgili kuruluşla temasa geçiniz.

İrtibat adresleri aşağıdaki EIZO web sitesinde verilmiştir.

<http://www.eizoglobal.com>

# Измерения, принятые в Китае, для определения соответствия Ограничениям на использование опасных материалов в производстве электрического и электронного оборудования для ChinaRoHS

## 关于电子信息产品污染控制标识



本标识根据「电子信息产品污染控制管理办法」，适用于在中华人民共和国销售的电子信息产品。标识中央的数字为环保使用期限的年数。只要您遵守该产品相关的安全及使用注意事项，在自制造日起算的年限内，不会产生对环境污染或人体及财产的影响。上述标识粘贴在机器背面。

• 有毒有害物质或元素的名称及含量

部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 ( Pb )	汞 ( Hg )	镉 ( Cd )	六价铬 ( Cr ( VI ) )	多溴联苯 ( PBB )	多溴二苯醚 ( PBDE )
印刷电路板	x	o	o	o	o	o
机箱	o	o	o	o	o	o
液晶显示器	x	o	o	o	o	o
其他	x	o	o	o	o	o

o : 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下。  
x : 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求。  
(企业可在此处,根据实际情况对上表中打“x”的技术原因进行进一步说明)



